# Amtsblatt der Großen Kreisstadt Delitzsch

**Besuchen Sie uns auf** www.delitzsch.de





#### Inhalt

Bereitschaftsdienste

Stadtverwaltung Delitzsch Veranstaltungen S. 4

Amtliche

Bekanntmachungen S. 5

Mitteilungen S. 12

Vereine und

Verbände S. 17

Kirchennachrichten S. 20

Gemeinde Rackwitz S. 22

27. Jahrgang · Nummer 1 21. Januar 2017



Anzeige



#### Unfallkomplettinstandsetzung

- Gutachten
- ✗ Lackierung
- ✗ Achsvermessung
- ✗ Richtbankarbeiten
- ✗ Glasbruchreparaturen
- **X** Karosserieinstandsetzung
- ✗ Abschleppservice/Mietwagen
- ★ Direktabrechnung mit jeder Versicherung



Tel. (03 42 94) 8 46 88 · 0177/3321991

Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch vom 21.01.2017

#### Haushaltgerä

Waschen / Trockner Kochen Spülen Kühlen / Gefrieren

Meisterbetrieb Uwe Sack

\*Siedlung 32 \* 04519 Rackwitz\*

Reparaturen / Anschlüsse / Ersatzteile Tel.: 03 42 94 / 84 363 mobil: 0163 / 777 44 24

#### Wir vermieten: Kleintransporter

Alle Fahrzeuge mit grüner Umweltplakette und Klimaanlage \*\*\* günstige Tarife schon ab 19,90 € \*

Tel. (03 42 02) 3 09 30 oder www.autovermietung-delitzsch.de Autohaus Lissa in Delitzsch (im PEP-Markt)

#### Carports und Dachstühle

preiswert und solide vom Fachmann

Mühlenweg 1, 04509 Delitzsch Tel./Fax 03 42 02 / 9 20 14

Dächer · Fassaden · Abdichtung

#### René Schmidtke Dachdeckermeister

Leipziger Straße 27 Tel. + Fax 034207/72584 04509 Wiedemar/OT Zwochau Funk 0172/3410190





#### Spektakuläre Schattenwelten: AMAZING SHADOWS 10.03. Kulturhaus Wolfen Bitterfeld-Wolfen

Eine faszinierende Reise in das Reich der Schatten. Eine Reise durch alle vier Jahreszeiten und rund um die Welt. Das Taj Mahal sehen, eine romantische Gondelfahrt auf dem Canale Grande genießen und den Eiffelturm bestaunen - ja sogar mit der legendären Mondlandefähre "Eagle" den Mond erobern. unmöglich. In rasanter Abfolge entstehen lebendige Bilder und wunderschöne Welten. Artistik und Tanz auf höchstem Niveau sowie absolute Körperbeherr-

schung sind erforderlich, um so präzise Schattenbilder einzig mit der Silhouette des eigenen Körpers zu erschaffen. Der amerikanische Starchoreograph Adam Battelstein und seine Tänzer/innen von CATAPULT ENTERTAINMENT beherrschen diese Kunst in Perfektion und ziehen die Besucher regelmäßig in ih-Bei AMAZING SHADOWS ist nichts ren Bann. Mit über 30 Mio. Zuschauern alleine in den USA seit der Gründung 2008 ist AMAZING SHADOWS eine der erfolgreichsten Schattentanzproduktionen weltweit und begeistert seit Jah-

ren auch das deutsche Publikum. Erleben Sie ein atemberaubendes Fest für die Sinne. Poetisch, ästhetisch, spektakulär.



Tickets erhältlich im Kulturhaus Wolfen und an allen bekannten VVK-Stelle sowie versandkostenfrei unter www.amazingshadows.de und 🗘 0365 - 54 81 830.

#### Praxis - Übernahme

Am 15.01.2017 übernahm meine Praxis Herr Dr. med. Sebastian Mehlhorn, Facharzt für Innere Medizin. Gemeinsam mit Herrn Dr. med. Gerhard Neumann wird unsere Praxisgemeinschaft mit allen Mitarbeiterinnen weitergeführt.

Ich danke allen Patientinnen und Patienten für das entgegengebrachte Vertrauen, die Treue über viele Jahre hinweg und wünsche allen alles erdenklich Gute.

Bitte schenken Sie auch Herrn Dr. Mehlhorn Ihr Vertrauen.

Dr. med. Ingrid Jäckel

#### Suchen HOTELFACHFRAU

flexible Arbeitszeit. Teilzeit 25-30 Stundenwoche. Bezahlung nach Tarif

#### Land-gut-Hotel Schenkenberger Hof

Tel. 034202-7300, e-Mail: norbertteresniak@gmail.com



#### Automobiltechnik Mäder OHG

Honda Vertragshändler

Zum Krietzen 1 · 06184 Kabelsketal-Grosskugel Telefon: 034605/20217 · Fax: 034605/21515

Email: maeder@honda-maeder.de Internet: http://www.honda-maeder.de vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Bereitschaftsdienste

# **Not- und Bereitschaftsdienste**

<u>Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst</u> vom 21.1. bis 5.2.2017

einheitliche Rufnummer der Leitstelle: 116 117

Montag, Dienstag, Donnerstag 19:00 bis 7:00 Uhr Mittwoch und Freitag 14:00 bis 7:00 Uhr Sonnabend, Sonntag/Feiertag 7:00 bis 7:00 Uhr

Brückentage für 2017: 26.5., 2.10., 30.10.

Rufnummer für Krankentransporte: 0341 19222

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

Zum 1.1.2017 wurden Delitzsch und Eilenburg zu einem Notfalldienstkreis zusammengelegt. Das bedeutet, dass ab sofort an den Wochenenden entweder ein ZA aus dem Raum Delitzsch oder aus dem Raum Eilenburg zum Notfalldienst eingeteilt ist.

Die diensthabenden Zahnarztpraxen (in Leipzig) für den zahnärztlichen Notfalldienst **montags bis freitags** finden Sie auf der Homepage **www.zahnaerzte-in-sachsen.de**.

#### Wochenenddienst für Delitzsch

(von 9:00 bis 11:00 Uhr)

21./22.1.2017 Susann Grasse, Schkeuditzer Str. 2,

04509 **Delitzsch** 034202 54023

28.1.2017 Dr. med. dent. Matthias Funke

Mühlstr. 8, 04849 **Bad Düben** 034243 23051

29.1.2017 Dr. med. dent. Ingolf Bloch

Gabelweg 58, 04838 **Eilenburg** 03423 603901

4./5.2.2017 Dr. med. dent. Dennis Heuer

Am Lehmberg 11, 04838 **Eilenburg** 03423 604557

#### Augenärztlicher Notdienst:

über die bundeseinheitliche Rufnummer (Leitstelle) **116 117** erfragen!

#### **Apotheken-Notdienst Stadt Delitzsch**

**Montag bis Freitag und Samstag** von 20:00 Uhr bis 8:00 Uhr des Folgetages;

# Bis 20 Uhr übernimmt <u>immer die Apotheke im Kaufland den Dienst (auch samstags).</u>

Ab 20 Uhr übernimmt dann die dienstbereite Apotheke (siehe unten!).

sonntags und feiertags von 8:00 bis 8:00 Uhr des Folgetages.

21./22.1.2017 Wappen-Apotheke Delitzsch,

Schäfergraben 5 034202 60271

23./24.1.2017 Herz-Apotheke Rackwitz, Haupstr. 12

034294 72112

25./26.1.2017 Aurora-Apotheke Delitzsch, im PEP-Markt

034202 340680

27./28.1.2017 Rotkäppchen-Apotheke,

Delitzsch, Beerendorfer Str. 49

034202 51463

29./30.1.2017 Linden-Apotheke Glesien, Lindenstraße 10

034207 70267

31.1.-2.2.2017 Adler-Apotheke Delitzsch, Markt 5

034202 60150

3.2.2017 Kaufland-Apotheke, Sachsenstraße

034202 346898

4./5.2.2017 Rosen-Apotheke Delitzsch

Eilenburger Str. 25 034202 53113

Tierärztebereitschaft am 21./22.1.2017

Döbernitz: TÄ Diana Frisch, Schulgasse 2

Funk: 0163 7820563

bitte nur mit telefonischer Vorabsprache!

Schkeuditz: Dr. Eva Langhammer,

**Äußere Leipziger Str. 26, 04435 Schkeuditz** Tel. 034204 69186, Fax: 034204 69294

Tierärztebereitschaft am 28./29.1.2017

Delitzsch: Dr. Ina Grohmann, Str. d. Jugend 8

Tel. 034202 86324, Fax: 034202 52714 Ina\_Grohmann@arcor.de Kleintiersprechstunde: Samstag 10:00 bis 12:00 Uhr

Schkeuditz: Dr. Thomas Bach, An der Stanau 2,

**04435 Schkeuditz**Tel. 034204 60937,
Fax: 034204 60937,
Funk: 0171 1658759
Kleintiersprechstunde:

Samstag von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr

und nach Vereinbarung;

E-Mail: Dr.ThomasBach@t-online.de

Tierärztebereitschaft am 4./5.2.2017

Delitzsch: TA N. Pott, Friedenssiedlung 69

Tel. 034202 61827, Fax: 034202 58925,

Funk-Nr. 0173 8874450 Kleintiersprechstunde: Samstag 10:00 bis 12:00 Uhr und nach Vereinbarung

Krostitz: Dr. Graubner, E.-Thälmann-Siedlung 23

Tel. 034295 70891, Fax: 034295 70892,

Funk 0173 3616925 www.ta-graubner.de; Kleintiersprechstunde: Samstag nur Notfall und

Terminsprechstunde von 10 bis 12 Uhr

#### <u>Fundtiere</u>

Fundtiere in dringenden Fällen Tag und Nacht

während der Sprechzeiten der Stadtverwaltung Delitzsch: 034202 670 (Zentrale)

außerhalb der Sprechzeiten der Stadtverwaltung Delitzsch: 034202 660 (Polizeirevier)

Not- und Bereitschaftsdienste für Havariefälle:

Störungsdienst der Stadtwerke Delitzsch GmbH (24h)

(Netzgebiet der Stadt Delitzsch)

 Elektroenergie
 034202 65666

 Gas/Wärme
 034202 65777

Störungsdienst des ZV DERAWA

Trinkwasserversorgung 0162 2768999

Störungsdienst des Abwasserzweckverbandes Delitzsch Abwasser: 034202 347922

# Veranstaltungskalender Stadt Delitzsch und Ortsteile

23.11.2016– 26.2.2017	DiSo.	Ausstellung	10:00-17:00	"Blechspielzeug- bunte Miniaturwelt aus Metall"	Museum Barockschloss
21.1.2017	Sa.	Konzert	20:30	Buckley's Chance	Pfarrscheune Schenkenberg
24.1.2017	Di.	Kino	16:30	Ein ganzes halbes Jahr	Markt Zwanzig
24.1.2017	Di.	Kino	19:00	Wie Männer über Frauen reden	Markt Zwanzig
25.1.2017	Mi.	Kino	14:00	Willkommen im Hotel Mama (Kino, Kaffee, Kuchen)	Markt Zwanzig
25.1.2017	Mi.	Literatur	15:30	Lesestübchen mit Kaffee und Kuchen	Vereinshaus "Zur Schule" Schenkenberg
25.1.2017	Mi.	Kino	17:00	Frühstück bei Monsieur Henri	Markt Zwanzig
25.1.2017	Mi.	Kino	19:30	Mängelexemplar	Markt Zwanzig
26.1.2017	Do.	Kino	14:00	Willkommen im Hotel Mama (Kino, Kaffee, Kuchen)	Markt Zwanzig
26.1.2017	Do.	Kino	17:00	Frühstück bei Monsieur Henri	Markt Zwanzig
26.1.2017	Do.	Kino	19:30	Ein ganzes halbes Jahr	Markt Zwanzig
27.1.2017	Fr.	Kabarett	20:00	Stefan Linke – "an Worten SATT" – kabarettistischer Eintopf	Schlosskeller
28.1.2017	Sa.	Messe	13:00-18:00	Hochzeitsmesse	Markt Zwanzig
28./29.1.2017	Sa./So.	Fasching	Einlass 14:00	Kinderfasching des DCV	Turnhalle, GS am Rosenweg
29.1.2017	So.	Führung	11:00	Alles Blech oder was? Eine kunterbunte Führung durch die Welt des Blechspielzeugs	Museum Barockschloss
4./5.2.2017	Sa./So.	Familie	15:00-18:00	Wintermärktchen	Tiergarten
11.2.2017	Sa.	Party	21:00	Party mit dem DJ TEAM DE BOUR	Gaststätte "Am Wasserturm"
11.2.2017	Sa.	Party	ab 22:00	MY BDAY	Club Pointzero
12.2.2017	So.	Führung	11:00	Alles Blech oder was? Eine kunterbunte Führung durch die Welt des Blechspielzeugs	Museum Barockschloss
12.2.2017	So.	Fasching	15:00	Kinderfasching	RailMaint (Raw-Saal)
14.2.2017	Di.	Führung	10:00	Findet den Zauberschatz von Schlossgeist Hugo – eine Entdeckungstour durch das Schloss	Museum Barockschloss
14.2.2017	Di.	Führung	14:00	Alles Blech oder was? Eine kunterbunte Führung durch die Welt des Blechspielzeugs	Museum Barockschloss
16.2.2017	Do.	Vortrag	19:30	Alaska nach Feuerland – 41.000 Kilometer auf dem Fahrrad durch Amerika	Pfarrscheune Schenkenberg
17.2.2017	Fr.	Tanz	15:00	Tanz für Junggebliebene	Soziokulturelles Zentrum
18.2.2017	Sa.	Sport	9:00-12:00	Intensiv Yoga	Ganesha Yoga Studio
19.2.2017	So.	Führung	11:00	Alles Blech oder was? Eine Museum Barockschlos kunterbunte Führung durch die Welt des Blechspielzeugs	
19.2.2017	So.	Konzert	16:00	Klavierkonzert mit Andreas Moritz	Rathaussaal

Die Zahl der Woche

Staatliche Abgaben weiter gestiegen
Die Summe der Steuern und Abgaben am Strompreis für Haushalte hat erneut ein Rekordhoch erreicht und macht inzwischen 54 Prozent aus, so eine aktuelle Strompreisanalyse des BDEW. Dank vorausschauender Energiebeschaffung sind die Strompreise bei der SWD seit 2013 konstant. Informationen zu unseren Produkten und Preisen erhalten Sie in unserem Kundenzentrum und im Internet unter www.sw-delitzsch.de.



Stadtwerke Delitzsch GmbH

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Amtliche Bekanntmachungen

## Amtliche Bekanntmachungen

# Bekanntmachung von Beschlüssen des Stadtrates Delitzsch

In der Sitzung des Stadtrates Delitzsch am **21. Dezember 2016** wurden folgende Beschlüsse gefasst:

#### I. Öffentliche Sitzung

77/16	Abschluss eines Pachtvertrages mit der Wohnungs- gesellschaft der Stadt Delitzsch mbH					
78/16	Leitbild: Delitzsch 2030					
79/16	Handlungskonzept für den Ausbau des Energie- und					
	Klimaschutzmanagements in der Stadt Delitzsch					
	(Energie- und Klimaschutzkonzept)					
80/16	Haushaltssatzung mit Haushaltsplan 2017/2018					
81/16	Richtlinie Kindertagespflege					
82/16	Sportförderrichtlinie – Neufassung					

#### II. Nicht öffentliche Sitzung

83/16	Unbefristete Niederschlagung von Grundsteuern
	(Firma B)
84/16	Erhaltungsgebiet "Altstadt" – Programm SDP –
	Stadt Delitzsch
	Gewährung eines Modernisierungs- und Instandset-
	zungsbeschlusses für das Aufbringen einer Wärme-
	dämmung am Ostgiebel des Gebäudes Hallesche
	Straße 3

Die Beschlüsse der öffentlichen Stadtratssitzung können in der Stadtverwaltung Delitzsch, Markt 3, Zimmer 2.10 während der Dienstzeiten eingesehen werden.



Dr. Wilde Oberbürgermeister

#### Keine Beschlussvorlagen – keine Stadtratssitzung im Januar

Da keine Beschlussvorlagen angemeldet sind, entfällt die für den 26. Januar 2017 vorgesehene Stadtratssitzung.

Die nächste Sitzung findet am Dienstag, dem 28. Februar, um 17:00 Uhr im Ratssaal statt.

# Einladung zur Sitzung des Technischen Ausschusses

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die nächste planmäßige Sitzung des Technischen Ausschusses findet am **Dienstag, dem 24. Januar 2017,** um 17:00 Uhr im Rathaus Delitzsch, Markt 3 Sitzungssaal statt. Dazu möchte ich Sie recht herzlich einladen.

#### **Tagesordnung**

Öffentlicher Teil

- Eröffnung der Sitzung und Feststellen der Beschlussfähigkeit durch den Vorsitzenden
- II. Beratung und Beschlussfassung
- 1. Auftragsvergabe zum Vertrag zur Verwahrung von Fund- und Einweisungstieren 1-17

#### III. Verschiedenes

1. Vorschläge für Parkverbote in der Pfortenstraße

Es schließt sich eine nichtöffentliche Sitzung an.

Mit freundlichen Grüßen



Dr. Manfred Wilde Oberbürgermeister

# Grundsteuerfestsetzung für das Kalenderjahr 2017

#### 1. Steuerfestsetzung

Der Stadtrat hat mit der Hebesatz-Satzung vom 17. Dezember 2015 die Hebesätze für die Grundsteuern A und B ab dem Kalenderjahr 2016 festgesetzt.

Diese gelten für das Kalenderjahr 2017 weiter fort und betragen:

- 307 v. H. für die Betriebe der Land- und Forstwirtschaft (Grundsteuer A) und
- 450 v. H. für unbebaute Grundstücke, bebaute Grundstücke und Gebäude auf fremden Grund und Boden (Grundsteuer B).

Für diejenigen Steuerschuldner, die für das Kalenderjahr 2017 die gleiche Grundsteuer wie im Vorjahr zu entrichten haben, wird aufgrund von § 27 Absatz 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 7. August 1973 (BGBl. I S. 965) in der derzeit geltenden Fassung, die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2017 in derselben Höhe wie für das Jahr 2016 durch diese öffentliche Bekanntmachung festgesetzt. Für die Steuerschuldner treten mit dem Tage der öffentlichen Bekanntmachung die gleichen Rechtswirkungen ein wie durch den Zugang eines schriftlichen Steuerbescheides.

Das gilt nicht, wenn Änderungen in der sachlichen oder persönlichen Steuerpflicht eintreten. In diesen Fällen ergeht, anknüpfend an den Messbescheid des Finanzamtes, ein entsprechender schriftlicher Grundsteuerbescheid.

#### 2. Zahlungsaufforderung

Die Steuerschuldner werden gebeten, die Grundsteuer für 2017 zu den Fälligkeitsterminen und mit den Beträgen, die sich aus dem letzten schriftlichen Grundsteuerbescheid ergeben, auf folgende Bankkonten zu überweisen oder bei der Stadtkasse einzuzahlen – sofern eine Einzugsermächtigung nicht erteilt worden ist.

Sparkasse Leipzig Volksbank Delitzsch eG

IBAN IBAN

DE75 8605 5592 2280 008400 DE51 8609 5554 0140 054100

BIC WELADE8LXXX BIC GENODEF1DZ1

#### 3. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese, durch öffentliche Bekanntmachung bewirkte Steuerfestsetzung, kann innerhalb eines Monats Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich einzulegen oder mündlich zur Niederschrift zu erklären.

Anschrift: Stadtverwaltung Delitzsch Markt 3, 04509 Delitzsch

Delitzsch, den 09. Januar 2017



Dr. Wilde Oberbürgermeister

# Richtlinie der Stadt Delitzsch zur Förderung der Kinder- und Jugendarbeit der Sportvereine (Sport-FRL)

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung vom 21. Dezember 2016 folgende Richtlinie beschlossen:

#### Grundsätze

Die Stadt Delitzsch gewährt freiwillig Zuwendungen zur Förderung der Kinder- und Jugendarbeit im Bereich des Sportes. Die Vergabe dieser Zuwendungen richtet sich nach den allgemeinen haushaltrechtlichen Bestimmungen, insbesondere den §§ 23 und 44 der Haushaltsordnung des Freistaates Sachsen (Sächsische Haushaltsordnung - SäHO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. April 2001 (SächsGVBI. S. 153), zuletzt geändert durch das Gesetz vom 29. April 2015 (SächsGVBI. S. 349), in der jeweils geltenden Fassung.

Ein Rechtsanspruch auf Gewährung von Zuwendungen besteht nicht. Sie erfolgt in stets widerruflicher Weise im Rahmen der Mittelbereitstellung im städtischen Haushalt. Über die Gewährung von Zuwendungen wird nach pflichtgemäßem Ermessen entschieden.

Die Bewilligung einer Zuwendung ist grundsätzlich nur bis zum Ende des jeweiligen Haushaltsjahres gültig.

#### 2. Förderzweck

Zweck dieser Förderung ist die finanzielle Unterstützung der Sportvereine bei der Bewältigung ihrer Aufgaben im Kinder- und Jugendbereich. Mit der gezielten Förderung der Sportvereine durch die Stadt Delitzsch sollen diese in ihrer Arbeit und bei ihrer Aufgabenerfüllung, insbesondere mit Kindern und Jugendlichen, unterstützt werden.

#### 3. Zuwendungsempfänger

Die finanziellen Zuwendungen erfolgen ausschließlich an gemeinnützige Sportvereine mit Sitz in der Stadt Delitzsch.

#### 4. Voraussetzungen und Gegenstand der Förderung

#### 4.1 Zuwendungsvoraussetzungen

Vereine können eine Zuwendung beantragen, wenn sämtliche der folgenden Voraussetzungen erfüllt sind:

- a) Sitz und Schwerpunkt der Vereinstätigkeit ist die Stadt Delitzsch.
- b) Die Kinder und Jugendlichen nehmen am aktiven Trainings- und/ oder Wettkampfbetrieb des Sportvereins teil.
- Der Verein ist eingetragener Verein im Vereinsregister und erbringt den Nachweis der Gemeinnützigkeit.
- d) Der Verein ist Mitglied im Kreissportbund, Landessportbund oder in einem der Sportart entsprechenden Verband.
- e) Der Verein erhebt satzungsgemäß einen Mitgliedsbeitrag von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen.

#### 4.2 Verwendung der Zuwendung

Die Zuwendung ist für die Absicherung der Kinder- und Jugendarbeit und der damit verbundenen zusätzlichen Aufwendungen im Verein einzusetzen.

#### 4.3 Bemessungsgrundlage

Grundlage für die Höhe der Zuwendung bildet die jeweilige (jährliche) Mitglieder-Bestandserhebung des Kreissportbundes Nordsachsen zum 10. Januar des Jahres für das vorangegangene Jahr oder die Erhebung eines der Sportart entsprechenden Verbandes.

#### 4.4 Bemessung der Zuwendung

4.4.1 Vereine können auf Antrag eine Kinder- und Jugendförderung im Rahmen einer jährlichen Pro-Kopf-Förderung erhal-

ten. Der Förderbetrag wird anhand der Anzahl der Kinder und Jugendlichen der Vereine, welche zum Stichtag 10. Januar das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, ermittelt.

4.4.2 Die Sportvereine erhalten eine jährliche Pro-Kopf-Förderung für die Kinder und Jugendlichen im Rahmen der verfügbaren Haushaltsmittel von 30,00 Euro/Jahr. Sofern im Bewilligungsbescheid keine andere Regelung getroffen und der Nachweis über eine zweckentsprechende Verwendung erbracht wird, ist dies grundsätzlich eine nicht rückzahlbare Zuwendung.

#### 5. Ausschluss von Förderungen

Kommerzieller Sport wird nicht gefördert.

#### 6. Vereinsjubiläen

Den Sportvereinen in der Stadt Delitzsch kann auf Antrag, sofern die Voraussetzungen der Ziffer 4.1 vorliegen, ein Betrag wie folgt bewilligt werden:

a)	bei 25-jährigem Vereinsjubiläum	100,00 Euro
b)	bei 50-jährigem Vereinsjubiläum	150,00 Euro
c)	bei 75-jährigem Vereinsjubiläum	200,00 Euro
d)	bei 100-jährigem Vereinsjubiläum	250,00 Euro
e)	und ieweils für weitere 25 Jahre	300.00 Furo

Diese Zuwendung zum Vereinsjubiläum kann frei verwendet werden und unterliegt nicht der Zweckbindung nach Nr. 4.2.

#### 7. Antragsverfahren

Die Auszahlung der Zuwendung ist unter Verwendung des Antragsformulars (Anlage 1 zur Sport-FRL) beim Schulverwaltungs-, Sozial- und Kulturamt bis zum 31. März des laufenden Kalenderjahres, unter Vorlage der Fördervoraussetzungen unter Ziffer 4.1 zu beantragen. Später eingereichte Anträge werden nicht berücksichtigt.

#### 8. Auszahlung der Zuwendung

- 8.1 Die Auszahlung der Pro-Kopf-Förderung entsprechend Punkt 4.4.2 sowie der Förderung bei Vereinsjubiläen entsprechend Punkt 6. erfolgt im 1. Halbjahr des laufenden Kalenderjahres. Die Zuwendung wird erst dann ausgezahlt, wenn der Zuwendungsbescheid bestandskräftig ist. Durch einen wirksamen Rechtsmittelverzicht wird die Bestandskraft herbeigeführt.
- 8.2 Das Schulverwaltungs-, Sozial- und Kulturamt als Bewilligungsstelle sendet dem Antragsteller die Entscheidung über den Förderantrag in Form eines Bescheides zu. Die Bewilligung kann mit Nebenbestimmungen versehen werden, insbesondere können die Zuwendungen unter dem Vorbehalt der Rückforderung gewährt werden. Eine Überweisung von Fördermitteln auf Privatkonten ist nicht gestattet.

#### 9. Nachweis der Verwendung

- 9.1 Der Nachweis über die Verwendung der Pro-Kopf-Förderung erfolgt bis spätestens 28. Februar des folgenden Jahres durch Vorlage eines schriftlich gefassten Verwendungsnachweises einschließlich Sachberichtes entsprechend Anlage 2 zur Sport-FRL.
- 9.2 Wurden die Zuwendungen zu Unrecht erlangt, insbesondere durch unzutreffende Angaben, so sind diese Mittel unverzüglich in voller Höhe zurückzuzahlen.
- 9.3 Die Stadt Delitzsch ist berechtigt, die Verwendung der Mittel durch Einsicht in die Bücher sowie durch örtliche Besichtigung selbst zu prüfen oder durch einen Beauftragten prüfen zu lassen. Der Verein ist verpflichtet, die hierzu erforderlichen Auskünfte zu erteilen.

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Amtliche Bekanntmachungen

#### 10. Inkrafttreten

Diese Richtlinie tritt am 1. Januar 2017 in Kraft. Gleichzeitig tritt die Richtlinie der Stadt Delitzsch zur Förderung der Kinder- und Jugendarbeit der Sportvereine (Sport-FRL) vom 26. März 2015 außer Kraft.

#### Delitzsch, 22. Dezember 2016





Dr. Wilde Oberbürgermeister

#### Bekanntmachungshinweis nach § 4 Abs. 4 Sächsischer Gemeindeordnung zur Bekanntmachung der Richtlinie der Stadt Delitzsch zur Förderung der Kinder- und Jugendarbeit der Sportvereine (Sport-FRL)

(vom 21. Dezember 2016)

Satzungen/Verordnungen, die unter Verletzung von Verfahrensoder Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Das gilt nicht wenn

- 1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist;
- Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind:
- der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 der Sächsischen Gemeindeordnung wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat;
- 4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist
  - a) die Rechtsaufsichtbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
  - b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.
- 5. Ist eine Verletzung nach Satz 2, 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Sätze 1 bis 3 sind nur anzuwenden, wenn bei der Bekanntmachung der Satzung/ Verordnung auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hingewiesen worden ist.

# Richtlinie der Stadt Delitzsch für die Kindertagespflege (Kindertagespflege-RL)

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung vom 21. Dezember 2016 folgende Richtlinie beschlossen:

#### 1. Grundlagen

Rechtliche Grundlagen für das Angebot der Kindertagespflege sind in der jeweils geltenden Fassung:

- Das Achte Buch Sozialgesetzbuch Kinder und Jugendhilfe –
  in der Fassung der Bekanntmachung vom 11. September 2012
  (BGBl. I S. 2022), das zuletzt durch Artikel 2 Absatz 10 des
  Gesetzes vom 4. November 2016 (BGBl. I S. 2460) geändert
  worden ist,
- Landesjugendhilfegesetz in der Fassung der Bekanntmachung vom 4. September 2008 (SächsGVBl. S. 578), das zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes vom 11. Juni 2010 (SächsGVBl. S. 182) geändert worden ist,

- Gesetz über Kindertageseinrichtungen SächsKitaG in der Fassung der Bekanntmachung vom 15. Mai 2009 (SächsGVBl. S. 225), das zuletzt durch Artikel 7 des Gesetzes vom 29. April 2015 (SächsGVBl. S. 349) geändert worden ist,
- Satzung über die Betreuung und Förderung in Kindertageseinrichtungen und in der Kindertagespflege der Stadt Delitzsch
  (Kitabetreuungssatzung), bekannt gemacht im Amtsblatt der
  Großen Kreisstadt Delitzsch vom 20. Februar 2016,
- Satzung vom 28. Januar 2016 über die Erhebung von Elternbeiträgen und weiteren Entgelten für die Betreuung von Kindern in Kindertageseinrichtungen und in der Kindertagespflege (Elternbeitragssatzung), bekannt gemacht im Amtsblatt der Großen Kreisstadt Delitzsch vom 6. Februar 2016, in der Fassung der 1. Änderung vom 23. September 2016, bekannt gemacht im Amtsblatt der Großen Kreisstadt Delitzsch vom 1. Oktober 2016.

#### 2. Kindertagespflege

- 2.1. Die Stadt Delitzsch bietet für Kinder bis zur Vollendung des dritten Lebensjahres (Krippenalter) die Bildung, Erziehung und Betreuung zusätzlich in der Kindertagespflege an. Bei besonderem Bedarf kann das Kind auch im Kindergartenalter in der Kindertagespflege betreut werden.
- 2.2. Die Betreuung findet in der Regel täglich von Montag bis Freitag in der Zeit von 7.00 Uhr bis 16.00 Uhr (Kernzeit) statt. Die Betreuungszeit erstreckt sich nicht auf Wochenenden, Feiertage sowie den 24. und 31. Dezember.
- 2.3. Kindertagespflege kann
  - im Haushalt der Kindertagespflegeperson oder
  - in extra dafür angemieteten Räumlichkeiten durch in der Regel selbständig tätige Kindertagespflegepersonen ausgeübt werden.
- 2.4. Die Erlaubnis zur Kindertagespflege nach § 43 des SGB VIII erteilt der zuständige örtliche Träger der öffentlichen Jugendhilfe der Kindertagespflegeperson.
- 2.5. Ersatzbetreuung ist der Anspruch der Personensorgeberechtigten auf Betreuung ihres Kindes bei Ausfall der Kindertagespflegeperson durch Urlaub, Krankheit oder Fortbildung.

#### 3. Vertragliche Vereinbarungen

- 3.1. Bei der Kindertagespflege entscheidet die Kindertagespflegeperson in Abstimmung mit der Stadtverwaltung Delitzsch, Schulverwaltungs-, Sozial- und Kulturamt, über die Aufnahme von Kindern unter folgenden Voraussetzungen:
  - die Kindertagespflegestelle ist in den Kindertagesstättenbedarfsplan des Landkreises Nordsachsen aufgenommen und
  - die Kindertagespflegeperson besitzt eine Erlaubnis.
     Es werden vorrangig Kinder mit Hauptwohnsitz in der Großen Kreisstadt Delitzsch aufgenommen. Ein Aufnahmeantrag für Kinder, die nicht innerhalb der aufgeführten Altersgrenzen liegen oder nicht im Stadtgebiet wohnhaft sind, ist gesondert zu begründen. Die Bestätigung der Gemeinde für die Übernahme der anteiligen Betriebskosten für die zu betreuenden Kinder, die außerhalb des Freistaates Sachsen wohnen, ist vor dem Vertragsabschluss vorzulegen.
- 3.2. Die Kindertagespflegeperson schließt mit den Personensorgeberechtigten bei dem Zustandekommen des Betreuungsverhältnisses einen privatrechtlichen Vertrag zur Kindertagespflege auf Grundlage der Kitabetreuungssatzung sowie der Elternbeitragssatzung in der jeweils gültigen Fassung ab.
- 3.3. Die Große Kreisstadt Delitzsch schließt mit den Kindertagespflegepersonen eine schriftliche Vereinbarung auf Grundlage dieser Richtlinie ab.

#### 4. Laufende Geldleistungen für alle Kindertagespflegepersonen

- 4.1. Allgemeine Bestimmungen
- 4.1.1. Die laufende Geldleistung für die angemessene Förderungsleistung und die Erstattung angemessener Sachkos-

- ten werden am 15. des Monats für den Vormonat auf das Konto der Kindertagespflegeperson überwiesen.
- 4.1.2. Erstattungsbeträge werden quartalsweise mit der ersten Quartalszahlung für das laufende Quartal auf das Konto der Kindertagespflegeperson überwiesen.
- 4.1.3. Bei der erforderlichen Berechnung anteiliger Finanzierungen wird der festgelegte Monatsbetrag durch die maximal möglichen Betreuungstage des jeweiligen Monats geteilt und dann mit den von der Kindertagespflegeperson tatsächlich geleisteten Betreuungstagen multipliziert.
- 4.1.4. Mit der laufenden Geldleistung sind alle Aufwendungen für den ordnungsgemäßen Betrieb der Kindertagespflegestelle abgegolten.
- 4.2. Förderungsleistung
- 4.2.1. Die angemessene Förderungsleistung wird entsprechend der Anlage als Teil der laufenden Geldleistung pro Kind und entsprechend der Betreuungszeit (4,5 Stunden, 6 Stunden oder 9 Stunden) als pauschaler monatlicher Betrag an alle Kindertagespersonen gezahlt. Die maximale tägliche Betreuungszeit beträgt 9 Stunden.
- 4.2.2. Die Förderungsleistung bemisst sich nach dem Tabellenentgelt für Beschäftigte im Sozial- und Erziehungsdienst des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst im Bereich der Vereinigung der kommunalen Arbeitgeberverbände (TVöD) in der Stufe 3 der Entgeltgruppe S 3.
- 4.2.3. Ab dem Monat des Inkrafttretens von Tarifsteigerungen wird die Förderungsleistung entsprechend angepasst.
- 4.3. Sachaufwand
- 4.3.1. Die Erstattung angemessener Sachkosten erfolgt als weiterer Teil der laufenden Geldleistung entsprechend der Anlage.
- 4.3.2. Zu den Sachkosten gehören die, für die Betreuung der Kinder in direktem und unmittelbarem Zusammenhang stehenden, erforderlichen Aufwendungen für den ordnungsgemäßen Betrieb der Kindertagespflegestelle.
- 4.3.2.1. Entsprechend den in der Betriebserlaubnis genehmigten Plätzen werden unabhängig von der tatsächlichen Belegung, Miet- oder Wohnkosten sowie Nebenkosten zugrunde gelegt:
  - Mietkosten der Wohnung für bis zu 7,5 m² Nutzfläche pro Kind laut Betriebserlaubnis in einer eigens für die Kindertagespflege angemieteten Wohnung
  - Wohnkosten für bis zu 6 m² Nutzfläche pro Kind laut Betriebserlaubnis bei Durchführung der Kindertagespflege im Haushalt der Kindertagespflegeperson
  - Nebenkosten für die Nutzfläche pro Kind entsprechend der Verordnung über die Aufstellung von Betriebskosten (Betriebskostenverordnung - BetrKV): Strom, Heizung, Wasser, Abwasser, Straßenreinigung, Gartenpflege, Müllbeseitigung, Gebäudereinigung (Miethaus), Schornsteinreinigung, Hauswart, Sach- und Haftpflichtversicherung für das Gebäude
- 4.3.2.2. Die weiteren nachfolgend aufgeführten Sachkosten fließen in die Pauschale pro tatsächlich belegtem Platz entsprechend der Anlage ein:
  - Hygienebedarf, Körper- und Gesundheitspflege
  - Reinigung und Wäsche
  - Spiel- und Beschäftigungsmaterial
  - Büro- und Verwaltungsaufwand, Telekommunikation
  - Weiter- und Fortbildungskosten (20 Stunden pro Jahr)
  - Freizeitgestaltung und Ausflüge
  - Versicherungen für den Betrieb der Kindertagespflegestelle (Hausrat- und Privathaftpflichtversicherung)
  - Material für die Dokumentation
  - Schönheitsreparaturen.
- 4.3.2.3. Auf Antrag mit beigefügten Nachweisen der tatsächlichen Kosten durch Einzelbelege können für die betreuungsbezogene Ergänzung und Ersatzbeschaffung von Einrichtungs- und Ausstattungsgegenständen der Kindertagespflegestelle weitere Sachkosten bis zum in der Anlage festgelegten jährlichen Höchstbetrag pro Platz erstattet werden.

- 4.3.3. Alle vorgenannten Sachkostenanteile werden als Vollerhebung bei den Kindertagespflegepersonen durch die Stadt Delitzsch ermittelt.
  - Dafür sind die tatsächlichen Sachaufwendungen durch geeignete Belege von den Kindertagespflegepersonen nachzuweisen.
  - Durch die Stadtverwaltung können für die Nachweisführung weiterführende Vorgaben erstellt werden. Auf dieser Grundlage sind die angemessenen Sachkosten in der Anlage als pauschalisierter Wert für jeweils zwei Kalenderjahre festzulegen und nach Ablauf dieses Zeitraums durch erneute Erhebung fortzuschreiben.
- 4.3.4. Verpflegungs- und Getränkekosten sowie persönliche Verbrauchsmaterialien der Kinder (z.B. Windeln und Pflegeprodukte) sind durch die Eltern zu tragen.
- 4.4. Beiträge zur Unfallversicherung
- 4.4.1. Die laufende Geldleistung schließt die Erstattung nachgewiesener Aufwendungen zu einer Unfallversicherung ein.
- 4.4.2. Die Erstattung erfolgt j\u00e4hrlich nach Vorlage des Originalbescheides der Berufsgenossenschaft f\u00fcr Gesundheitsdienst und Wohlfahrtspflege (BGW) auf der Grundlage der Mindest- bzw. Pflichtversicherungssumme.
- 4.5. Hälftige Beiträge zu einer angemessenen Altersvorsorge
- 4.5.1. Die laufende Geldleistung umfasst zudem die hälftige Erstattung nachgewiesener Aufwendungen zu einer angemessenen Alterssicherung.
- 4.5.2. Die Erstattung erfolgt nach Vorlage des Originalbescheides der gesetzlichen Rentenversicherung bzw. des originalen Versicherungsscheines der privaten Versicherungen zur Altersvorsorge für das jeweilige Kalenderjahr bzw. den angegebenen Zeitraum.
  - Die erforderlichen Nachweise für eine rückwirkende Erstattung sind bis spätestens 31. März des Folgejahres für das vorangegangene Jahr zu erbringen (Ausschlussfrist).
- 4.6. Hälftige Beiträge zu einer Kranken- und Pflegeversicherung
- 4.6.1. Die hälftige Erstattung nachgewiesener Aufwendungen zu einer angemessenen Kranken- und Pflegeversicherung sind Bestandteil der laufenden Geldleistung.
- 4.6.2. Bei der Ermittlung des erstattungsfähigen angemessenen Versicherungsbeitrages ist auf die für die gesetzliche Kranken- und Pflegeversicherung geltenden Maßstäbe abzustellen. Zusatzbeiträge der Krankenkasse (§ 242 SGB V) sowie Beitragszuschläge für Kinderlose (§ 55 SGB XI) werden nicht erstattet.
- 4.6.3. Kindertagespflegepersonen reichen die erforderlichen Unterlagen im Original ein (Bescheid der gesetzlichen oder privaten Kranken- und Pflegeversicherung, Versicherungsscheine/ Rechnung der privaten Versicherungen). Der Nachweis erfolgt für das jeweilige Kalenderjahr bzw. den im Bescheid angegebenen Zeitraum.
  - Die erforderlichen Nachweise für eine rückwirkende Erstattung sind bis spätestens 31. März des Folgejahres für das vorangegangene Jahr zu erbringen (Ausschlussfrist).

#### 5. Freistellung für Urlaub, Krankheit und Fortbildung

- 5.1. Geplante Ausfallzeiten der Kindertagespflegeperson wegen Urlaub und Fortbildung bis zu 27 Arbeitstagen pro Kalenderjahr führen nicht zu einer Kürzung des Betrages für den Sachaufwand und die Förderungsleistung.
- 5.2. Die Kindertagespflegeperson und die Personensorgeberechtigten stimmen ihre Urlaubspläne miteinander ab. Abwesenheitszeiten des Kindes bleiben unberücksichtigt
- 5.3. Ausfallzeiten der Kindertagespflegeperson wegen eigener Krankheit bis zu 5 Arbeitstagen pro Kalenderjahr führen nicht zur Kürzung des Betrages für den Sachaufwand und die Förderungsleistung. Ein entsprechendes ärztliches Attest ist vorzulegen.

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Amtliche Bekanntmachungen

#### 6. Vertretungsregelung

Nicht belegt

#### 7. Schlussbestimmung

- 7.1. Diese Richtlinie tritt am 1. Januar 2017 in Kraft.
- 7.2. Alle bestehenden Vereinbarungen sind auf der Grundlage dieser Richtlinie anzupassen.

#### Delitzsch, 22. Dezember 2016





Dr. Wilde Oberbürgermeister

#### **Anlage**

- 1. Förderungsleistung (Punkt 4.2)
- a. Monat Januar 2017

Betreuungsumfang laut Betreuungsvertrag	Betrag	
bis zu 9 Stunden täglich (Vollzeitplatz)	579,35€	pro Kind und Monat
bis zu 6 Stunden täglich (2/3 Platz)	386,23€	pro Kind und Monat
bis zu 4,5 Stunden täglich (1/2 Platz)	289,67 €	pro Kind und Monat

#### b. Ab Monat Februar 2017

Betreuungsumfang laut Betreuungsvertrag	Betrag	
bis zu 9 Stunden täglich (Vollzeitplatz)	592,52€	pro Kind und Monat
bis zu 6 Stunden täglich (2/3 Platz)	395,01 €	pro Kind und Monat
bis zu 4,5 Stunden täglich (1/2 Platz)	296,26€	pro Kind und Monat

#### 2. Sachaufwand (Punkt 4.3)

Sachaufwand für	Betrag	
Miet- oder Wohnkosten(Kaltmiete)	4,17 €	pro m² und Monat entsprechend Punkt 4.3.2.1
Nebenkosten	2,01 €	pro m² und Monat entsprechend Punkt 4.3.2.1
Weitere Sachkosten(Pauschale)	40,00€	pro Kind und Monat entsprechend Punkt 4.3.2.2
Betreuungsbezogene Ergänzung und Ersatzbeschaffung von Einrichtungs- und Ausstattungsgegenständen	bis zu 100 €	pro Platz und Jahr

Bekanntmachungshinweis nach § 4 Abs. 4 Sächsischer Gemeindeordnung zur Bekanntmachung der Richtlinie der Stadt Delitzsch für die Kindertagespflege (Kindertagespflege-RL)

#### (vom 21. Dezember 2016)

Satzungen/Verordnungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Das gilt nicht wenn

- 1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist;
- 2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind;
- 3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 der Sächsischen Gemeindeordnung wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat;
- 4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist
  - a) die Rechtsaufsichtbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
  - b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.
- 5. Ist eine Verletzung nach Satz 2, 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Sätze 1 bis 3 sind nur anzuwenden, wenn bei der Bekanntmachung der Satzung/Verordnung auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hingewiesen worden ist.

#### Stadt Delitzsch

Delitzsch, den 21.01.2017

#### Ausschreibung Nr. 01/2017

Die Stadt Delitzsch schreibt nachfolgend aufgeführtes Grundstück zum Verkauf aus:

Objekt: /Grundstücksangaben

- a) das Grundstück Am Wallgraben 6 Gebäude mit erheblichen Sanierungsbedarf, Einzeldenkmal, Leerstand;
   Gemarkung Delitzsch, Flur 2, Flurstück 81/18,
   Größe 911 m²,
- b) das unbebaute Grundstück direkt daneben Grünland/Garten Gemarkung Delitzsch, Flur 2, Flurstück 81/16, Größe 390 m².

#### Mindestgebot: 80.000 Euro.

Eigentümer ist die Stadt Delitzsch.

Das Grundstück Am Wallgraben 6 befindet sich in der Ortslage von Stadt Delitzsch in zentraler Lage an der ausgebauten Straße Am Wallgraben in ortsüblich normaler ruhiger Wohn- und Verkehrslage. In unmittelbarer Nähe befinden sich der Stadtpark und die Promenade am Wallgraben. Das Gebäude Am Wallgraben 6 ist eine denkmalgeschützte stark sanierungsbedürftige ehemalige Fabrikanten-Villa. Die Stadt Delitzsch besteht auf der Vorlage eines Bau- und Nutzungskonzeptes, welches mit der Unteren Denkmalschutzbehörde und dem Bauplanungsamt, Amtsleiter Herrn Koch, Tel. Nr.: 034202 / 67306, Schloßstraße 30 abzustimmen ist. Alle im Grundbuch eingetragenen und auch nicht eingetragenen dinglichen Rechte sind vom Erwerber zu übernehmen und zu dulden, er trägt sämtliche Kosten des Rechtsgeschäftes.

Weitere Auskünfte gibt das Sachgebiet Liegenschaften der Stadtverwaltung Delitzsch, Markt 3, Zimmer 3.10, Tel.: 034202 67134. Ihre Kaufangebote richten Sie bitte bis zum

#### 24.02.2017, 12.00 Uhr

an die Große Kreisstadt Delitzsch, Oberbürgermeister, Markt 3, 04509 Delitzsch in einem geschlossenen und mit Ausschreibung Nr. 01/2017 "Grundstück Am Wallgraben 6" gekennzeichneten Umschlag.

Später eingehende Bewerbungen bleiben unberücksichtigt. Alle bisher vorliegenden Anträge bei der Stadtverwaltung Delitzsch sind hinfällig. Es besteht die Möglichkeit, dass sich die bisherigen Interessenten an der Ausschreibung beteiligen.

#### Zuschlagserteilung:

Die Entscheidung zur Vergabe des Grundstücks erfolgt auf der Grundlage des Preisgebotes unter Berücksichtigung der nachgewiesenen Kaufpreisfinanzierung sowie vorgelegten Bau- und Nutzungskonzepts. Die Stadt Delitzsch ist nicht verpflichtet, sich für eines der eingereichten Gebote zu entscheiden. Aufwendungen der Bewerber werden nicht erstattet.

Näheres im Internet unter: www.delitzsch.de / Immobilien & Baugrundstücke / Ausschreibungen



Dr. Wilde Oberbürgermeister

#### Bundeswehr warnt vor Gefahren

Auf Gefahren beim unberechtigten Betreten des Standortübungsplatzes Delitzsch macht der Standortälteste, Herr Oberst Peer Luthmer, aufmerksam. Der Standortübungsplatz Delitzsch ist militärischer Sicherheitsbereich und als solcher durch Schilder gekennzeichnet. Danach ist das Betreten und Befahren mit Kraftfahrzeugen, Motorrädern und Fahrrädern durch Unbefugte durchgehend (auch an Wochenenden) verboten, ebenso wie das Berühren und Aneignen von Gerät und Munition oder Munitionsteilen.

#### Besonders Kinder sind hierbei erheblichen Gefahren ausgesetzt. Die Information in den Schulen durch das Lehrpersonal wird angeregt und dringend empfohlen.

Beim Schießen der Truppe sind die Absperrschranken, aufgezogene rote Warnflaggen und Schilder zu beachten sowie Anweisungen von Absperrposten strikt zu befolgen. Auch bei nicht aufgezogener roter Warnflagge werden Manövermunition, Schall-, Rauch- und Darstellungsmunition verwendet. Das Verbot zum Betreten des Übungsplatzes ist durch die Beschilderung am Platzrand ausreichend kenntlich gemacht. Geöffnete Schranken auf dem Übungsplatz bedeutet keine Freigabe zum Betreten des Übungsgeländes für die Öffentlichkeit.

Die Bundeswehr unternimmt große Anstrengungen, um dem Umweltschutz in allen Belangen Rechnung zu tragen. Aus diesem Grund wird darauf verwiesen, dass Müll- und Schrott-Ablagerungen auf dem Übungsplatz strengstens verboten sind. Zuwiderhandlungen werden zur Anzeige gebracht.

Die Waldbrandgefahrenstufen und die daraus resultierenden Verhaltensweisen sind der örtlichen Presse zu entnehmen.

Der Standortälteste

# Schießwarnung für den Standortübungsplatz Delitzsch

1./2.2.2017	7:00-17:00 Uhr	SB 1
69.2.2017	7:00-17:00 Uhr	SB 1
13.2.2017	7:00-17:00 Uhr	SB 1
16.2.2017	7:00-17:00 Uhr	SB 1
2023.2.2017	7:00-17:00 Uhr	SB 1
27./28.2.2017	7:00-17:00 Uhr	SB 1

Auf die gesetzten Warnzeichen (Absperrschranken, rote Warnflaggen) ist zu achten, dem eingeteilten Sicherheitspersonal ist Folge zu leisten.

Im Auftrag

Im Original gezeichnet Kolbe Stabsfeldwebel



vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Amtliche Bekanntmachungen

#### Öffentliche Ankündigung eines Grenztermins

# gem. § 15 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatGDVO)

Die Grenzen der Flurstücke: 33/2, 42/12, 42/60, 490/43, 491/43, 45/1, 45/2, 1090/45, 47/1, 47/4, 47/5, 47/6, 47/7, 380/47, 381/47, 458/47, 459/47, 1058/47 der Gemarkung Delitzsch Flur 2 und

der Flurstücke 248/10, 255/20, 256/1, 256/5, 1106/256, 1318/256, 257/2, 257/3, 257/7, 257/12, 257/13, 924/257, 931/257, 944/257, 947/257, 258/1, 259/13 der Gemarkung Delitzsch Flur 4

sollen durch eine Katastervermessung nach § 16 des Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetzes (siehe unten) bestimmt werden. Die Grenzbestimmung ist ein Verwaltungsverfahren im Sinne des Verwaltungsverfahrensgesetzes.

Die Eigentümer und Erbbauberechtigten der oben aufgeführten Flurstücke sind Beteiligte am Verwaltungsverfahren. Der Grenztermin ist die im § 28 des Verwaltungsverfahrensgesetzes vorgesehene Anhörung Beteiligter zu den entscheidungserheblichen Tatsachen. Dabei wird Ihnen der ermittelte Grenzverlauf an Ort und Stelle erläutert und vorgewiesen.

Im Anschluss erhalten Sie im Rahmen des § 16 Abs. 3 des Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetzes Gelegenheit, sich zum Grenzverlauf zu äußern.

Anlass der Grenzbestimmung ist eine beantragte Katastervermessung an langgestreckten Anlagen "Ausbau der Bitterfelder Straße in Delitzsch - zwischen Securiusstraße und Nordplatz" durch die Große Kreisstadt Delitzsch.

Mit der Katastervermessung sollen Flurstücksgrenzen erstmalig im Liegenschaftskataster festgelegt und bestehende Flurstücksgrenzen aus dem Liegenschaftskataster in die Örtlichkeit übertragen werden.

## Der Grenztermin findet am Dienstag, dem 07.02.2017, um 15.00 Uhr statt.

#### Treffpunkt: Bitterfelder Straße 36

Ich bitte Sie, zum Grenztermin Ihren Personalausweis mitzubringen. Sie können sich auch durch einen Bevollmächtigten vertreten lassen. Dieser muss seinen Personalausweis und eine von Ihnen unterschriebene schriftliche Vollmacht vorlegen.

Ich weise Sie vorsorglich daraufhin, dass auch ohne Ihre Anwesenheit oder der Anwesenheit eines von Ihnen Bevollmächtigten Ihre Flurstücksgrenzen bestimmt werden können.

Mit freundlichen Grüßen

Delitzsch, 21.01.2017

gez. Dipl.- Ing.(FH) Frank Knobbe Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur Eilenburger Str. 65 04509 Delitzsch Tel. 034202 34626 Fax 034202 34627

#### Auszug aus dem Gesetz über das amtliche Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen

# (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz - SächsVerm-KatG)

= Artikel 9 des Gesetzes zur Neuordnung der Sächsischen Verwaltung (Sächsisches Verwaltungsneuordnungsgesetz - SächsVwNG) Vom 29. Januar 2008, rechtsbereinigt mit Stand vom 5. Juni 2010

#### § 16 Grenzbestimmung

- (1) Flurstücksgrenzen werden bestimmt durch Katastervermessungen zur erstmaligen Festlegung einer Flurstücksgrenze im Liegenschaftskataster (Grenzfeststellung) oder durch Katastervermessungen zur Übertragung einer im Liegenschaftskataster festgelegten Flurstücksgrenze in die Örtlichkeit (Grenzwiederherstellung) oder durch Ergebnisse öffentlich-rechtlicher Bodenordnungsverfahren.
- (2) Soweit nichts anderes bestimmt ist, werden Katastervermessungen auf Antrag vorgenommen. Antragsberechtigt sind Flurstückseigentümer sowie Behörden im Rahmen ihrer Aufgaben.
- (3) Zur Anhörung der Beteiligten bei einer Grenzbestimmung ist ein Grenztermin durchzuführen. Zeitpunkt und Ort sind den Beteiligten rechtzeitig anzukündigen sowie die für die Grenzbestimmung maßgebenden Tatsachen mitzuteilen. Dabei sind sie darauf hinzuweisen, dass auch ohne ihre Anwesenheit Grenzen bestimmt werden können. Über den Grenztermin ist eine Niederschrift zu fertigen. Beteiligter ist auch derjenige, dessen Flurstück vom Ergebnis der Grenzbestimmung berührt ist. Bei einer Sonderung ist kein Grenztermin erforderlich.
- (4) Lässt sich eine Flurstücksgrenze nach dem Liegenschaftskataster nicht wiederherstellen, erfolgt die Grenzbestimmung auf der Grundlage einer Vereinbarung der beteiligten Grundstückseigentümer aufgrund einer Grenzverhandlung. Die Verhandlung über den Grenzverlauf ist von dem die Katastervermessung durchführenden Öffentlich bestellten Vermessungsingenieur zu führen, im Übrigen vom Leiter einer katasterführenden Behörde oder von einem von diesem beauftragten Mitarbeiter der Behörde.
- (5) Erfolgt im Fall des Absatzes 4 keine Einigung über den Grenzverlauf mit den beteiligten Grundstückseigentümern, ist die Grenze im Liegenschaftskataster besonders zu kennzeichnen.
- (6) Für das Flurstück, für das eine Katastervermessung beantragt wurde, sind von Amts wegen alle im Liegenschaftskataster zu führenden Daten zu erfassen. § 7 bleibt unberührt.

# Offenlegung von Ergebnissen einer Grenzbestimmung und Abmarkung

#### gem. § 17 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatGDVO)

In der Gemeinde Delitzsch, Gemarkung Delitzsch Flur 2, Flurstücke: 33/2, 42/12, 42/60, 490/43, 491/43, 45/1, 45/2, 1090/45, 47/1, 47/4, 47/5, 47/6, 47/7, 380/47, 381/47, 458/47, 459/47, 1058/47

und Gemarkung Delitzsch, Flur 4, Flurstücke: 248/10, 255/20, 256/1, 256/5, 1106/256, 1318/256, 257/2, 257/3, 257/7, 257/12, 257/13, 924/257, 931/257, 944/257, 947/257, 258/1, 259/13

wurden Flurstücksgrenzen durch Katastervermessung bestimmt. (Katastervermessung an langgestreckten Anlagen "Ausbau der Bitterfelder Straße in Delitzsch - zwischen Securiusstraße und Nordplatz"). Allen betroffenen Eigentümern und Erbbauberechtigten werden die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung durch Offenlegung bekannt gegeben. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe von Verwaltungsakten auf diesem Wege ergibt sich aus § 17 der Verordnung des Sächsischen Staatsministeriums des Innern zur Durchführung des Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetzes vom 6. Juli 2011.

Die Ergebnisse der Grenzbestimmung liegen ab dem

#### 13.02.2017 bis einschließlich 12.03.2017

in meinen Geschäftsräumen Eilenburger Straße 65 in 04509 Delitzsch zu folgenden Zeiten zur Einsichtnahme bereit:

#### Montag bis Freitag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 16.30 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung.

Gemäß § 17 SächsVermKatGDVO gelten die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung ab dem

20.03.2017

als bekannt gegeben.

#### Rechtsgrundlagen:

- Sächsisches Vermessungs und Katastergesetz (SächsVerm-KatG) vom 29. Januar 2008 (SächsGVBI. S. 138, 148), rechtsbereinigt mit Stand vom 5. Juni 2010 durch Artikel 2 des Gesetzes vom 19. Mai 2010 (SächsGVBI. S. 134,140)
- Verordnung des Sächsischen Staatsministerium des Innern zur Durchführung des Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetzes (Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz - SächsVermKatGDVO ) vom 6. Juli 2011
- 3. Gesetz zur Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Verwaltungszustellungsrechts für den Freistaat Sachsen (Sächs-VwVfZG) vom 19.05.2010 (SächsGVBl. S. 142)

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die offen gelegten Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim Öffentlich bestellten Vermessungsingenieur Frank Knobbe, Eilenburger Str. 65, 04509 Delitzsch, schriftlich oder zur Niederschrift zu erheben. Die Frist wird auch durch Einlegung des Widerspruchs beim Staatsbetrieb Geobasisinformation und Vermessung Sachsen, Olbrichtplatz 3, 01099 Dresden gewahrt.

Delitzsch, 21.01.2017

gez. Dipl.-Ing. (FH) Frank Knobbe Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur Eilenburger Straße 65 04509 Delitzsch

Tel.: 034202 34626 Fax: 034202 34627

## Mitteilungen

#### (Aktuelle Mitteilungen finden Sie auch im Internet unter www.delitzsch.de)

#### Verkehrsraumeinschränkungen im Zuständigkeitsgebiet der Großen Kreisstadt Delitzsch vom 21.1. bis 3.2.2017

Straße: Milchgasse

Maßnahme: Vollsperrung der Milchgasse Zeitraum: 5.12.2016 – 31.3.2017

Ursache: Abriss Wohnhaus Hallesche Str./Milchgasse
Hinweis: zusätzlich je nach Baufortschritt halbseitige

Sperrung der Halleschen Straße im Baubereich. Halteverbote wegen Baustellenverkehr in der Rit-

terstraße.

Straße: Marienstraße

Maßnahme: Vollsperrung der Marienstraße

Zeitraum: 23.1.2017 – 3.2.2017 Ursache: Schachtsanierung

Hinweis: Halteverbote, Aufhebung Einbahnstraßenrege-

lung.

#### "Brücken in die Zukunft" bestimmt Doppelhaushalt 2017/18

Im Dezember haben die Stadträte den Doppelhaushalt der Stadt Delitzsch für 2017/18 beschlossen.

Das meiste investive Geld aus dem Stadtsäckel fließt in den kommenden beiden Jahren mit rund 5,3 Millionen Euro in den Ausbau der Oberschule Nord und in die Vorhaben, die per Förderprogramm "Brücken in die Zukunft" von Land und Bund gefördert werden. Damit wird an der Prioritätensetzung "Die größten Investitionen für die kleinsten Füße" auch in den kommenden Jahren festgehalten. Im Rahmen des Fördermittelpogrammes "Brücken in die Zukunft" hat das Hortgebäude im Stadtteil Ost mit Baukosten von rund 1,8 Millionen Euro Priorität. 2018/19 wird dann der Umbau des BIZ zum Hortgebäude für die Stadtteile Nord und West folgen.

Für die Kita "Sonnenland" steht 2017 die Sanierung der Nordfassade, der Sanitäranlagen an. Für die Ausstattung von Schulen, Kitas und dem Obdachlosenheim ist in den nächsten beiden Jahren rund eine Viertelmillion Euro geplant und für Feuerwehrtechnik und bauliche Maßnahmen für die Wehren 200.00 Euro.

Doch auch in die Infrastruktur fließt einiges an investiven Mitteln, so sind für Straßenentwässerungsmaßnahmen in den nächsten beiden Jahren rund eine Million Euro geplant.

Oberbürgermeister Dr. Manfred Wilde dankt dem Stadtrat für zielführende Diskussion: "Gemeinsam konnten wir mit dem Doppelhaushalt die Weichen für die nachhaltige Entwicklung unserer Stadt stellen."

#### Schiedsstelle der Stadt Delitzsch

Die nächsten Sprechstunden der Schiedsstelle finden jeweils von 16:00 bis 17:00 Uhr an folgenden Tagen im Rathaus statt:

Mittwoch, 25. Januar 2017 Mittwoch, 22. Februar 2017

Telefonisch können Anfragen zur Schiedsstelle über das Sachgebiet Widersprüche/Ortsrecht/Versicherungen/Wahlen, Tel. 034202 67212 gestellt werden.

Ilona Fritzsche Helge Müller Friedensrichterin Stellv. Friedensrichter

#### Leitbild 2030 beschlossen

Wie soll Delitzsch in dreizehn Jahren aussehen, wo soll die Stadt im Wettbewerb der Kleinstädte im Leipziger Speckgürtel stehen? Darüber haben Bürger mit Stadträten, Unternehmern, Ehrenamtlichen und Verwaltungsmitarbeitern seit April 2016 diskutiert. Das Ergebnis der zahlreichen Gesprächsrunden, das Leitbild "Delitzsch 2030", haben die Delitzscher Stadträte in ihrer letzten Sitzung des Jahres 2016 beschlossen.

Interessenten können sich das zwölfseitige Dokument auf der Website der Stadt in der Rubrik "Rathaus" unter "Leitbild 2030" herunterladen.

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Mitteilungen 13

#### Das Standesamt Delitzsch informiert

In der Zeit vom 1. bis 31.12.2016 wurde im Standesamt Delitzsch der Sterbefall folgender Personen beurkundet. Die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor.

30.11.2016 Horst-Peter Till Johannes-R-Becher-Str. 19, 04509 Delitzsch

5.12.2016 Herta Julie Schmidt geb. Siepl Windmühlenweg 9, 04509 Delitzsch

5.12.2016 Frida Erika Fröhlich Bismarckstraße 7, 04509 Delitzsch

6.12.2016 Hartmut Rohloff Rosa-Luxemburg-Str. 19, 04509 Delitzsch

9.12.2016 Heinz Joachim Winkler Ludwig-Jahn-Str. 13, 04509 Delitzsch

11.12.2016 Elli Jutta Reinhard geb. Nowacki Pfortenstr. 1, 04509 Delitzsch

12.12.2016 Anneliese Marcak geb. Schley Hallesche Str. 44, 04509 Delitzsch

14.12.2016 Anna Lydia Irmgard Prautzsch geb. Geißler Ludwig-Jahn-Str. 13, 04509 Delitzsch

14.12.2016 Erna Booge geb. Stierand Johannes-R.-Becher-Straße 8, 04509 Delitzsch

16.12.2016 Hildegard Hedwig Neumann geb. Dehn Pfortenstr. 1, 04509 Delitzsch

16.12.2016 Waltrud Helga Tennert geb. Bertz Schäfergraben 2, 04509 Delitzsch

17.12.2016 Käthe Ingeburg Fleischer geb. Schreinert Pfortenstraße 1, 04509 Delitzsch

17.12.2016 Gerhard Heinz Sander Beerendorfer Anger 10, 04509 Delitzsch, OT Beerendorf

20.12.2016 Edith Charlotte Emma Model geb. Golibrzuch Pfortenstr. 1, 04509 Delitzsch

20.12.2016 Gertrud Schäfer geb. Wallschek Beerendorfer Anger 10, 04509 Delitzsch, OT Beerendorf

21.12.2016 Manfred Dorn Nordstr. 11, 04509 Delitzsch

21.12.2016 Irmgard Regina Göhrmann Dübener Straße 88, 04509 Delitzsch 21.12.2016 Bertha Christa Schwirsch geb. Heinze Am Karl-Marx-Platz 7, 04509 Delitzsch

23.12.2016 Hans-Joachim Schönbrodt Mittelstr. 4, 04509 Delitzsch

25.12.2016 Anni Elli Schwabe geb. Göricke Ludwig-Jahn-Str. 13, 04509 Delitzsch

26.12.2016 Maria Gertrud Lins Hainstr. 74, 04509 Delitzsch

26.12.2016 Bernd Holger Ludwig Stauffenbergstr. 9, 04509 Delitzsch

28.12.2016 Rudi Hermann Klatt Beerendorfer Str. 30, 04509 Delitzsch

28.12.2016 Paul Eugen Siegfried Süpple Dorfring 21, 04509 Delitzsch, OT Laue

28.12.2016 Rolf Manfred Rudolf Erzbergerstr. 17, 04509 Delitzsch

#### Klimaschutzkonzept beschlossen

Die Stadt Delitzsch hat auf Basis der in den vergangenen Jahren durchgeführten zahlreichen Projekte im Bereich Energieeffizienz und Klimaschutz ein Handlungskonzept für den Ausbau des Energie- und Klimaschutzmanagements erarbeiten lassen, welches sich an den Vorgaben der Bundesförderung für Integrierte Klimaschutzkonzepte im Rahmen der Kommunalrichtlinie orientiert. Darin ist in verschiedenen Kapiteln der Ist-Stand aufgeführt.

Auf dieser Basis wurden

- · eine Treibhausgasbilanz erstellt;
- die vorhandenen Potenziale im Bereich Energieeffizienz und Erneuerbare Energien berechnet;
- · Szenarien für die zukünftige Entwicklung aufgezeigt;
- ein Leitbild entworfen;
- ein umfangreicher priorisierter Maßnahmenkatalog erarbeitet, der auch mit dem Zertifizierungsverfahren European Energy Award abgestimmt worden ist;
- ein Controllingkonzept sowie eine Kommunikationsstrategie erstellt.

Dieses Konzept stellt die Voraussetzung zur Fortsetzung der weiteren Verbesserung und Intensivierung der Energieeffizienz im Stadtgebiet sowie der Umsetzung von Maßnahmen im Bereich der Erneuerbaren Energien und somit einen Beitrag zur Verbesserung der ökologischen, sozialen und ökonomischen Nachhaltigkeit der Stadt Delitzsch dar.

#### Messebeteiligung bei "Haus – Garten – Freizeit"

Die Stadt Delitzsch präsentiert sich vom 11. bis 19. Februar 2017 auf der Verbrauchermesse "Haus – Garten – Freizeit" auf dem Leipziger Messegelände. Hersteller von Delitzscher Produkten haben die Möglichkeit, ihre Erzeugnisse an einem Tag am Messestand vorzustellen. Zudem besteht für 25,- Euro die Möglichkeit der Prospektauslage am Stand.

Interessenten können sich bis zum 27. Januar 2017 per E-Mail an wirtschaftsfoerderung@delitzsch.de wenden.

14 Mitteilungen Amtsblatt Delitzsch ■ vom 21.01.2017

#### Auf der Sonnenseite Sachsens

#### Delitzsch wieder mit mehr als 2.000 Sonnenstunden im Jahr

Auch 2016 lag die Stadt Delitzsch wieder auf der Sonnenseite Sachsens und Deutschlands. Mit 2.127 Sonnenstunden im Jahr (Quelle: MeteoGroup) hat die Stadt die Spitzenposition im Freistaat und nach Hiddensee-Dünenheide (2.155 h) den zweiten Rang in der Deutschland-Wertung erreicht.

Für die energieeffiziente Stadt Delitzsch mit zahlreichen Photovoltaik-Anlagen sind diese Angaben ebenso von Belang wie für die Touristen und die Einwohner der Stadt.

Die hohe Zahl der Sonnenstunden resultiert wohl aus der Lage der Stadt im Regenschatten des Brockens. Die Wolken regnen sich im Allgemeinen dann in der Leipziger Tieflandbucht ab.

# Besucherzahlen der städtischen Freizeiteinrichtungen

#### Tiergarten mit Top-Ergebnis für 2016

Rund 58.000 Menschen haben im Jahr 2016 den Delitzscher Tiergarten besucht. Die damit beliebteste städtische Freizeiteinrichtung konnte damit im Vergleich zum Vorjahr ganz 6.000 Gäste mehr verbuchen. Im Schlossmuseum waren 2016 rund 13.200 Besucher an Sonder- und Dauerausstellungen interessiert, etwas weniger als im Vorjahr. Davon waren etwa 1.400 Soldaten der örtlichen Unteroffizierschule, die bei Schloss- und Stadtführungen ihren Standort besser kennen lernen sollen.

2.463 Gäste empfingen die Mitarbeiterinnen der Tourist-Information außerdem zu allgemeinen und thematischen Stadtführungen. Beliebt waren vor allem die Nachtführungen und die neu ins Programm aufgenommenen Führungen mit Kräuterfrau Barbara. Etwa 12.300 Menschen wurden in der Tourist-Information selbst beraten.

Die Stadtbibliothek "Alte Lateinschule" konnte in 2016 insgesamt fast 14.000 Gäste, davon knapp 2.000 Gäste bei Veranstaltungen, wie Lesungen und Führungen, begrüßen. Knapp 89.000 Ausleihen verbuchte man im Jahr 2016.

#### Kinderspielplatz eingeweiht

Am Dienstag, dem 10. Januar konnte auf dem Schulhof der Grundschule Ost ein neuer Spielplatz eingeweiht werden. Gedacht ist er für die Hortkinder, die seit Beginn des Schuljahres den Interimshort in der Schule besuchen, und für die Schulkinder. Mittelfristig wird an der Grundschule ein Neubau für 100 Hortkinder entstehen. Die Gesamtkosten für den neuen Kinderspielplatz, inklusive des Aushubs und Fallschutzes sowie der Spielgeräte, belaufen sich auf rund 13.000 Euro.

Während von 2012 bis 2016 die Stadt hauptsächlich in Spielgeräte für Sechs- bis 14-Jährige investierte, werden im neuen Jahr ab April die Delitzscher Spielplätze vor allem mit Geräten für Kleinkinder ausgestattet. Damit reagiert die Stadtverwaltung auf die gestiegenen Einwohnerzahlen durch Zuzug sowie den Nachwuchs der zugezogenen Familien.



Foto: C. Maurer/Stadtverwaltung Delitzsch

# Tagesmütter erhalten mehr Geld für Kinderbetreuung

Mit dem neuen Jahr erhalten die Delitzscher Tagesmütter mehr Geld für die Kinderbetreuung und Sachkostenzuschüsse. Das hatte der Stadtrat in seiner Sitzung am 21. Dezember des vergangenen Jahres beschlossen.

Ab Februar 2017 zahlt die Stadt Delitzsch monatlich rund 600 Euro Förderungsleistung für die wochentägliche Neun-Stunden-Betreuung eines Kindes. Außerdem werden Sachkosten, wie Miet- und Wohnzuschüsse, eine Sachkostenpauschale sowie Zahlungen für die Ersatzbeschaffung von Ausstattungsgegenständen, ausgereicht. Insgesamt können das zusätzlich bis zu 313 Euro sein. Bisher hatten die Tagesmütter für Förderungsleistung und Sachaufwand 455 Euro pro Kind erhalten.

# Anhebung der Sportfördersätze für Kinder und Jugendliche

Mit dem 1. Januar 2017 erhöht die Stadt Delitzsch die Pro-Kopf-Förderung für Kindern und Jugendliche in Sportvereinen um zehn Euro auf 30 Euro pro Kind und Jahr. Dies haben die Delitzscher Stadträte in ihrer Sitzung am 21. Dezember 2016 beschlossen. Hintergrund der Erhöhung ist das Steueränderungsgesetz von 2015, nach dem die Regeln der Umsatzbesteuerung von juristischen Personen neu gefasst wurden. In der Folge hatten die Stadträte die Änderung der Sportstättensatzung und damit die Erhöhung der Hallennutzungsgebühren um den Mehrwertsteuersatz von 19 % beschlossen. Diese betrifft hauptsächlich den Vereinssport mit Kindern und Jugendlichen.

#### Sitzung des Ortschaftsrates Döbernitz

Die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Döbernitz findet am Dienstag, dem 24.1.2017, 19:00 Uhr im Bürgerhaus Selben, Zum Amt 6, statt.

#### Tagesordnung:

- 1. Eröffnung und Begrüßung
- 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 3. Protokollkontrolle
- 4. Stand der Abarbeitung der Anfragen
- 5. Termine Ortschaftsrat 2017
- 6. Anfragen der Ortschaftsräte
- 7. Bürgerfragestunde
- 8. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen

Roland Kirsten Ortschaftsratsvorsitzender

#### Sitzung des Ortschaftsrates Benndorf

Die nächste öffentliche Ortschaftsratssitzung der Ortschaft Benndorf findet am Dienstag, dem 31.1.2017, um 19 Uhr im Ortsbegegnungszentrum statt.

#### Tagesordnung:

- Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit, Bestätigung der Tagesordnung
- 2. Bürgerfragen
- 3. Abstimmung Treff der Ortsvorsteher mit OBM
- 4. Veranstaltungen und Termine in 2017
- 5. Sonstiges

Alle Einwohner der Ortschaft sind herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

T. Köppen Ortsvorsteher vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Mitteilungen 15

#### Sitzung des Ortschaftsrates Laue

Die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Laue findet am Dienstag, dem 24.1.2017, um 19:00 Uhr im Bürgerhaus statt.

#### Tagesordnung:

- 1. Eröffnung und Begrüßung
- 2. Protokollkontrolle
- 3. Verschiedenes
- 4. Planung Festlichkeiten für das 2017
- 5. Beantwortungen der Fragen der letzten Sitzung
- 6. Bürgerfragestunde

Der Ortschaftsrat, wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern in Laue, nachträglich ein gesundes neues Jahr. Wir hoffen, dass unsere Sitzungen auch in diesem Jahr, wieder so zahlreich von Ihnen besucht werden wie die letzten Jahre.

Mit Ihrer Teilnahme haben Sie die Möglichkeit, jede Sitzung aktiv mit zu gestalten. Wir freuen uns auf Sie und bedanken uns im Voraus recht herzlich. Für 2017, nimmt sich der Ortschaftsrat Laue vor, seine Aufgabe als Gremium weiterhin aktiv zu erfüllen. Unser Ziel ist, die Gemeinde weiterhin positiv zu entwickeln.

Ich bitte, zwecks Planung der Festlichkeiten, um Teilnahme der Vertreter von Freiwillige Feuerwehr Laue, Laue Land und Leute e. V., der etwas andere Club e. V.

Ortsvorsteher Laue Thomas Görner Freie Wählergemeinschaft Delitzsch

#### Sitzung des Ortschaftsrates Schenkenberg

Die nächste planmäßige Sitzung des Ortschaftsrates Schenkenberg findet am Montag, dem 30. Januar 2017, 18 Uhr im Hotel "Schenkenberger Hof" in Schenkenberg statt. Dazu möchte ich Sie recht herzlich einladen.

#### Tagesordnung:

- 1. Eröffnung und Begrüßung
- 2. Niederschrift und Stand der Abarbeitung der offenen Fragen
- 3. Auswertung der Ausschuss- und Stadtratssitzungen
- Informationen zur Haushaltssatzung und des Haushaltplanes 2017/18
- 5. Verschiedenes Informationen, Anfragen der Mitglieder des Ortschaftsrates und der Gäste

Die Sitzung des Ortschaftsrates ist wie immer öffentlich.

Mit freundlichen Grüßen

Gudrun Fritzsch Ortsvorsteherin

#### Sitzung des Ortschaftsrates Spröda/Poßdorf

Der Ortschaftsrat Spröda/Poßdorf lädt alle Bürger zur nächsten öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates am Mittwoch, dem 25.1.2017, um 19:30 Uhr im Feuerwehrzentrum Spröda ein.

#### Tagesordnung:

- Begrüßung der Ortschaftsräte und Gäste, Eröffnung der Sitzung durch den Ortsvorsteher, Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2. Protokollkontrolle
- 3. Bürgeranfragen
- 4. Informationen/Verschiedenes

Mieth Ortsvorsteher



# Gemeinde Wiedemar vergibt Gas-Konzession an Stadtwerke Delitzsch

Die Gemeinde Wiedemar und die Stadtwerke Delitzsch werden die nächsten 20 Jahre beim Betrieb und beim Ausbau des Gasnetzes zusammenarbeiten. Ines Möller, Bürgermeisterin der Gemeinde Wiedemar und Dr. Robert Greb, Geschäftsführer der Stadtwerke Delitzsch, unterzeichneten den Gas-Konzessionsvertrag für die Ortschaften Wiedemar. Wiesenena und Klitzschmar.

Zuvor hatte der Gemeinderat den Beschluss gefasst, die Konzession an die Stadtwerke Delitzsch zu vergeben. Bisher wurde das Gasnetz von der Mitteldeutschen Netzgesellschaft Gas (Mitnetz) betrieben. Die SWD und die Mitnetz bereiten jetzt die Übergabe des Gasnetzes vor, sodass es für die Gaskonsumenten zu keinerlei Einschränkungen kommen wird.

"Ich bin überzeugt, dass wir mit der SWD für die kommenden 20 Jahre einen zuverlässigen Partner aus der unmittelbaren Region gefunden haben, mit dem wir unsere Wachstumspläne und einige Maßnahmen in Richtung Energiewende realisieren können", erklärt Bürgermeisterin Ines Möller. Geschäftsführer Dr. Robert Greb bedankt sich für das Vertrauen: "Wir freuen uns, dass wir unsere Erfahrung und Kompetenz als vor Ort ansässiges Unternehmen auch in der Gemeinde Wiedemar einbringen können. Wir sehen es als große Chance, effizientere Strukturen in der Region aber auch in unserem Unternehmen zu schaffen."

#### Tag der offenen Tür am Beruflichen Schulzentrum Delitzsch

Das Berufliche Schulzentrum Delitzsch "Dr. Hermann Schulze-Delitzsch" öffnet am 28. Januar 2017 von 9:00 bis 12:00 Uhr wieder alle Türen.

Wie in jedem Jahr werden die dualen Ausbildungsmöglichkeiten in den Bereichen Wirtschaft, Technik und Ernährung/Hauswirtschaft aufgezeigt.

Folgende Berufe werden vorgestellt:

- Kaufmann/Kauffrau für Büromanagement
- Kaufmann/Kauffrau im Einzelhandel
- Verkäufer/-in
- Fleischer/-in
- Fleischfachverkäufer/-in
- Mechatroniker/-in
- Elektrotechniker/-in

Informieren kann man sich ebenso über das Berufliche Gymnasium mit den Fachrichtungen "Wirtschaftswissenschaften" sowie "Gesundheit und Sozialwesen".

Alle Schüler mit gutem Realschulabschluss oder einem gleichwertigen Abschluss haben die Chance, in drei Jahren die allgemeine Hochschulreife zu erwerben.

Das erfolgreiche Bestehen des Abiturs ermöglicht ein Studium in sämtlichen Fachrichtungen an allen Hochschulen und Universitäten. Die Beratungslehrerin der Schule informiert über Möglichkeiten der beruflichen Entwicklung. Außerdem sind Vertreter der Arbeitsagentur und der Volkshochschule an diesem Tag anwesend. Um 10:00 Uhr, 10:30 Uhr und 11:00 Uhr finden Vorträge zum beruflichen Gymnasium bzw. zum gesamten Ausbildungsangebot statt.Bei Interesse werden auch Führungen durch das Schulhaus durchgeführt.

Berufliches Schulzentrum Delitzsch Karl-Marx-Straße 1

04509 Delitzsch

Telefon: 034202 7390

Weitere Informationen sind auch auf der Schulhomepage zu finden: www.bsz-dz.de.

Anzeigenteil **Amtsblatt Delitzsch** ■ vom 21.01.2017 16



#### Wohnungsangebote

Adresse	Zimmer	Fläche in m <sup>2</sup>	Lage	Gesamtmiete	Energieausweis	Beschreibung	
Bismarckstraße 30	2	55,8	2. Etage	470,00 €	BJ 1910; Erdgas H Endenergieverbrauch; 148,3 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet, Tageslichtbad, Balkon	
Schloßstraße 25	2	55,8	1. Etage	448,00 €	BJ 1903; Erdgas H Endenergieverbrauch: 109,8 kWh/(m <sup>8*</sup> a)	renoviert, Dusche	
Bitterfelder Straße 78	2	43,8	1. Etage	350,00 €	BJ 1930; Erdgas H Endenergieverbrauch: 105,7 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet, Tagesächtbad,	
FCWeiskopf-Straße 37	2	44,9	1. Etage	349,00 €	BJ 1967; Nahwärme Endenergieverbrauch: 71,5 kWh/(m²fa)	renoviert, Tageslichtbad, Warmwasseraufbereitung solargestützt	
Beerendorfer Straße 70	2	45,9	2. Etage	354,00 €	BJ 1968; Nahwärme Endenergieverbrauch: 77,8 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet. Tagesächtbad, Warmwasseraufbereitung solargestützt	
Monheimer Straße 5	3	61,1	3. Etage	417,00 €	BJ 1988; Fernwärme Endenergieverbrauch: 78,4 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet, Balkon, Wohnberechtigungsschein erforderlich	
Loberaue 20	3	61,9	4. Etage	420,00€	BJ 1987; Fernwärme Endenergieverbrauch: 91,1 kWh/(m²+a)	malermäßig vorbereitet. Balkon, Wohnberechtigungsschein erforderlich	
Weißdomweg 3	3	62,3	4. Etage	422,00 €	BJ 1988; Fernwärrne Endenergieverbrauch: 103,9 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet. Balkon, Wohnberechtigungsschein erforderlich	
Securiusstraße 84	3	62,5	4. Etage	439,00 €	BJ 1982; Fernwärme Endenergieverbrauch: 88,1 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet, Balkon	
Friedrichshafener Straße 10	3	59,9	5. Etage	425,00 €	BJ 1981; Fernwärme Endenergieverbrauch: 112,9 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet. Balkon	
Sonnenwinkelweg 4	3	62,0	5. Etage	445,00 €	BJ 1982; Fernwärme Endenergieverbrauch: 92,8 kWh/(m²*a)	malermäßig vorbereitet, Balkon	
RTS Straße 3	3	64,3	2. Etage	463,00 €	BJ 1963; Heizől EL Endenergiebedarf: 117,7 kWh/(m²¹a)	malermäßig vorbereitet, Tageslichtbad, ruhiges wohnen im OT Döbernitz	
Büroräume Beerendorfer Straße 1	3	80,8	DG.	715,00 €	BJ 2003; Erdgas H Endenergiøverbrauch: 60,1 kWh/(m²*a)	renoviert, Klimaanlage, möbliert sowie Einbauküche, Vorzimmer und zwei weitere Büros, individuelt nutzbar	

#### Hallesche Straße 36 - Seniorenwohnung

- renovierte 2- Raumwohnung ca. 46,0 m²
- Baujahr 2016

Frau Wegner

- 2. Etage mit Treppenlift
- Tageslichtbad, Dusche, Einbauküche
- Warmmiete: 452,00 €
- -Endenergieverbrauch: 68,0 kWh/(m2+a)

Leistungen und Angebote des

St.-Georg Hospital können genutzt werden



thr Ansprechpartner: Kosteniose Telefonnummer: 0800 346 7800 Internet:

www.wg-delitzsch.de E-Mail: info@wg-delitzsch.de Telefonnummer: 034202/68 430 Fax

034202/68 441

Montag: 08:00 - 16:00 Uhr 08:00 - 18:00 Uhr Dienstag: Mittwoch: 08:00 - 16:00 Uhr

08:00 - 17:00 Uhr Donnerstag: Freitag: 08:00 - 14:00 Uhr Samstag:

28.01.2017 und 11.02.2017 9:00 Uhr bis 13:00 Uhr

Besichtigungen jeden Samstag nach Terminvereinbarung.



vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Vereine und Verbände

## Vereine und Verbände



#### FREIWILLIGE BLUTSPENDE

DRK-Kreisverband Delitzsch e.V. Eilenburger Straße 65, 04509 Delitzsch mit der Blutbank der Universität Leipzig

MI. | 1.2.2017 | 13-18 UHR



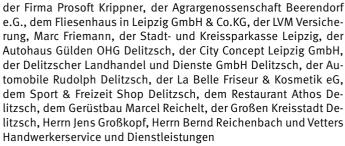


#### Gewerkschaft Erziehung und Wissenschaft

Die GEW AG Senioren Delitzsch u. Umgebung trifft sich am Mittwoch, dem 1. Februar 2017, um 14:30 Uhr im "Weißen Ross". Als Gäste begrüßen wir die Frauen der Schreibwerkstatt, welche uns mit ihren neuen Geschichten erfreuen werden. Wir bitten um rege Teilnahme, auch Nichtmitglieder sind willkommen.

Der Vorstand des SV Grün-Weiß Selben e. V. möchte sich im Namen seiner Mitglieder

bei der Postbank Immobilien GmbH Thilo Wolf, der Firma Dietmar Zander Fugentechnik, dem Küchenfachgeschäft Küchenfuchs Handels GmbH & Co.KG,



für die bisherige finanzielle und materielle Unterstützung recht herzlich bedanken und wünscht, in Hoffnung auf weitere gute Zusammenarbeit, allen Sponsoren, Gönnern und Fans unseres Vereins ein erfolgreiches und gesundes Jahr 2017.

Henning Homann, MdL Wie geht's weiter?

Steuern und Investitionen in Sachsen

23.01.2016

19 Uhr - Bürgerhaus Delitzsch



17

"Ohne Moos nicht's los" - und weil das so ist, haben wir Henning Homann eingeladen, der etwas davon versteht. Er sitzt für die SPD im Landtag und war an den Verhandlungen zum sächsischen Doppelhaushalt beteiligt. Auch wir in Delitzsch sind davon betroffen.

Daher laden wir alle Interessenten am 23.01.2017 von 19 - 21 Uhr ins Bürgerhaus Delitzsch zu einer Podiumsdiskussion rund ums liebe Geld in Sachsen ein.



DAS SCEALE DELITZSCH Junge Sozialdemokraten in Delitzsch SPD-Ortsverein Delitzsch

#### Nachruf

Fußball war sein Leben. Wir trauern um den Sportfreund und langjährigen Jugendtrainer

#### Wolfgang Kuske (Kuki)

Wir werden ihm stets ehrendes Andenken bewahren.

Die Sportfreunde der ehemaligen Betriebssportgemeinschaft von Lokomotive Delitzsch

# Mitgliederversammlung des Kleingartenvereins "Altes Lobertal" e. V. Benndorf

Liebe Gartenfreundinnen und Gartenfreunde, hiermit laden wir Sie recht herzlich zu unserer Mitgliederversammlung am 22. Januar 2017, 10 Uhr im Bürgerhaus der Stadt Delitzsch, Securiusstraße, ein.

#### <u>Tagesordnung:</u>

- Rechenschaftslegung über die vergangene Wahlperiode
- Ausblick auf das Jahr 2017 mit Beschlussfassung
- Neuwahl des Vorstandes

Aufgrund der Wichtigkeit dieser Versammlung bitten wir um eine rege Beteiligung unserer Mitglieder.

Vorstand

Im Auftrag: Bürger, Vorsitzender



WIR BRAUCHEN DICH, UM DIE MOBILITÄT VON MENSCHEN IN JEDER LEBENSSITUATION ZU ERMÖGLICHEN.





Vereine und Verbände Amtsblatt Delitzsch ■ vom 21.01.2017

#### Angebote des Kindersportzentrums VitaMed e. V.

Liebe Eltern, liebe Kinder,

auch das Sportolino Kindersportzentrum des VitaMed e. V. startet wieder aktiv und voller guter Vorsätze ins neue Jahr. In den letzten Wochen haben wir bereits zwei neue Kindersportkurse gestartet und es sollen in 2017 noch mehr werden. Wir haben in fast jedem Kurs noch freie Plätze für neugierige und sportbegeisterte Kinder im Alter von 1,5 bis 14 Jahren frei.

Zum Beispiel:

18

montags 17.00-18.00 Uhr | 5-6 Jahre | allgemeiner KiSpo bei Jasmin donnerstags 16.15-17.45 Uhr | 8-11 Jahre | Sportarten - Mix bei Dirk

freitags 15.00 - 16.00 Uhr | 3 - 4 Jahre | allgemeiner KiSpo bei Stefan

freitags 16.00 – 17.00 Uhr | 5 – 6 Jahre | allgemeiner KiSpo bei Stefan

samstags 11.00 – 12.00 Uhr | ab 4 Jahre | Kindertanz bei Johanna

Für die Kleinsten bieten wir ab Februar gleich zwei neue Kurse für die Altersbereiche 18 – 27 Monate und 28 – 36 Monate an. Diese werden voraussichtlich donnerstags stattfinden.

Wenn ihr euch für einen Kurs interessiert, Fragen habt oder wegen eines Angebotes den Kontakt zu uns sucht, dann besucht uns gern auch auf unserer Internetseite (www.kindersport-delitzsch.de). Wir freuen uns darauf, von euch zu hören.

Euer Sportolino Team

Sport macht Spaß

#### Heimspiele des NHV Concordia Delitzsch 2010 e.V.

Die nächsten Heimspiele des NHV Concordia Delitzsch 2010 e. V. finden an folgenden Tagen in der Mehrzweckhalle statt.

#### Sonnabend, 21. Januar 2017

15:00 Uhr, männliche D-Jugend SG Nordsachsen – VfB Torgau

16:30 Uhr, männliche B-Jugend SG Nordsachsen – SG Germania Zwenkau

19:00 Uhr, Oberliga Männer NHV Concordia Delitzsch – HV RW Staßfurt

#### Sonnabend, 28. Januar 2017

9:00 Uhr, weibliche D-Jugend SG Nordsachsen – Leipziger SV Südwest

10:30 Uhr, weibliche C-Jugend SG Nordsachsen – TuS Leipzig-Mockau

12:00 Uhr, männliche C-Jugend NVH Concordia Delitzsch – Leipziger SV Südwest

13:30 Uhr, weibliche B-Jugend NHV Concordia Delitzsch – Leipziger SV Südwest

Weitere Informationen über die Mannschaften und den Verein finden Sie im Internet unter www.nhv-concordia-delitzsch.de.

- Anzeige -







# Im Verein ist Sport am schönsten.

#### VitaMed-Zentrum für Gesundheitssport e.V.

# Gesundheitssport | Rehasport | Rückenkompetenzzentrum

Unser Sportverein ist mit seinen 2300 Vereinsmitgliedern einer der mitgliederstärksten Sportvereine in Sachsen. Unsere Sportangebote reichen vom Kindersport bis zum Seniorensport und richten sich an alle Menschen die mit Sport und Bewegung gesund bleiben oder werden wollen. Sprechen Sie uns an. Wir helfen Ihnen gern weiter.

VitaMed-Zentrum für Gesundheitssport e.V. Securiusstraße 47; 04509 Delitzsch Telefon: 034202/ 30 8 444, eMail: post@vitamed-gesundheit.de Internet: www.vitamed-gesundheit.de. Facebook unter: vitamed delitzsch





vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Anzeigenteil 19

Wohnungsbaugenossenschaft " Aufbau " eG Mittelstraße 7a 04509 Delitzsch

#### Wohnungsangebote - Auszug



#### Gestern. Heute. Morgen - Das gute Gefühl, zuhause zu sein.

Straße Energieverbrauchskennwert	Ort Baujahr Objekt	Zimmer Bauj, Anlagent.	Etage Energieträger	Balkon	m²	Kaltmiete	Ausstattung
Delitzsch Nord							
Lessingstraße 11	Delitzsch	2	3. OG	×	47,81	220,00 €	nach Vereinb.
130,1 kWh (m²/a)	1982	2007	Fernwärme	11771			
Bitterfelder Straße 55	Delitzsch	2	2. OG		54,70	265.00 €	nach Vereinb.
157,1 kWh (m²/a)	1960	1992	Erdgas H				
RLuxemburg-Straße 35	Delitzsch	3	EG	x	63,57	292,00 €	nach Vereinb.
105,9 kWh (m²/a)	1980	1995	Fernwärme				
WSeelenbinder-Straße 4	Delitzsch	3	3. OG		69,57	337,00 €	nach Vereinb.
108,4 kWh (m²/a)	1961	1992	Erdgas H				
Bitterfelder Straße 52	Delitzsch	4	3. OG		67,50	327,00 €	nach Vereinb.
118,5 kWh (m²/a)	1980	1992	Erdgas H			1	
Delitzsch Ost							
Beerendorfer Straße 52	Delitzsch	2	2. OG		46.03	223.00 €	nach Vereinb.
141,1 kWh (m²/a)	1967	1993	Erdgas H				
GHauptmann-Straße 6	Delitzsch	2	1. OG		45.98	223,00 €	nach Vereinb.
120,5 kWh (m²/a)	1966	1993	Erdgas H				
Ostsiedlung 74	Delitzsch	3	3. OG	×	59.39	288,00 €	nach Vereinb.
117,3 kWh (m²/a)	1962	1992	Erdgas H				
FrEngels-Straße 43	Delitzsch	3	3. OG	×	59,55	289,00 €	nach Vereinb.
117,6 kWh (m²/a)	1972	1993	Erdgas H				
Rackwitz							
Friedensstraße 2c	Rackwitz	2	3. OG		46.00	223.00 €	nach Vereinb.
115,4 kWh (m²/a)	1964	1992	Erdgas H		100000		
Schladitzer Straße 1e	Rackwitz	2	3. OG		45,74	210,00 €	nach Vereinb.
136,3 kWh (m <sup>2</sup> /a)	1987	2007	Zentralheizung				
Friedensstraße 2c	Rackwitz	3	3. OG	X	57,80	280,00 €	nach Vereinb.
115,4 kWh (m²/a)	1964	1992	Erdgas H				
Friedensstraße 3a	Rackwitz	3	2. OG		58.10	282,00 €	nach Vereinb.
121,1 kWh (m²/a)	1958	1992	Erdgas H		-		

#### Verkauf Eigentumswohnungen

Straße	Ort	Zimmer	Etage	Balkon	m²	Preis	Zustand
Energieverbrauchskennwert	Baujahr Objekt	Bauj. Anlagent.	Energieträger	Consideration 1	V-1V		re Maria Torce
Mittelstraße 13	Delitzsch	3	EG	×	57,34	VB	unsaniert
111,5 kWh (m²/a)	1959	1992	Erdgas H				10,000,000
RBreitscheid-Straße 2b	Delitzsch	3	3. OG	x	59,42	VB	unsaniert
123,4 kWh (m²/a)	1962	1992	Erdgas H				

PKW Stellplatzvermietung

R.-Luxemburg-Straße

13,00 €

Eine Besichtigung der Wohnungen ist nach Absprache auch außerhalb unserer Öffnungszeiten kurzfristig möglich.

#### Für weitere Angebote stehen wir Ihnen zu unseren Öffnungszeiten wie folgt zur Verfügung :

 Montag
 7.30 - 9.00
 Ihr Ansprechpartner: Herr Müller

 Dienstag
 9.00 - 12.00
 und
 13.00 - 18.00

 Mittwoch
 7.30 - 9.00
 Telefon 034202/340517

Donnerstag 7.30 - 9.00 und 13.00 - 17.00 Fax: 034202/340520 Freitag 9.00 - 11.30

Homepage: www.zuhause-in-delitzsch.de
E- Mail: info@wbg-aufbau-delitzsch.de
E- Mail: j.mueller@wbg-aufbau-delitzsch.de

Vereine und Verbände Amtsblatt Delitzsch vom 21.01.2017



#### **Großer Delitzscher Kinderfasching**

20

"Mittendrin" feiert mit allen Kindern, ihren Eltern und Großeltern den traditionellen "Großen Delitzscher Kinderfasching" im Saal der RailMaint GmbH (ehem. Raw-Sozialgebäude) Delitzsch. Los geht's am 12.2.2017 um 15 Uhr. Für Stimmung, Spaß und gute Laune sorgen viele Spiele und Animationen. Für die Verpflegung ist wie immer reichlich gesorgt.

#### Kleine Nähschule für Anfänger

Dieser Kurs ist für alle Einsteiger: von A – wie Abnäher über K – wie Knopflöcher bis S – wie Säumvarianten...Unter Anleitung erlernen Sie die einzelnen Elemente und erhalten weitere nützliche Tipps. Termine sind am 26.1./2.2./9.2.2017, jeweils 16:00-17:30 Uhr Anmeldungen bitte bei Frau Gatzsche unter Tel. 01525 3904998

#### Feiert bei uns euren Kindergeburtstag!

Zu Hause ist zu viel Lärm und wenig Platz, ihr seid nicht unter euch - immer gucken die Eltern...ihr könnt nicht alle Freunde zu eurem wichtigsten Tag im Jahr einladen.

Sagt doch einfach euren Eltern, dass es im De-KiLa wunderbar zu feiern ist. Die 2 Mitarbeiter die sich um euch bemühen, haben lustige Spiele und ein Bastelangebot parat.

Wer noch seine Freunde überraschen möchte, wählt sich eines unserer Themen aus.

Wir versprechen: ihr wollt gar nicht mehr nach Hause. Anmeldungen, Anfragen und weitere Infos bei Manuela Hennig,

Tel. 034202 63764

#### Kindertanz

Wenn Ihr Kind im Alter von 3 bis 6 Jahren ist, tolle Musik mag und noch dazu einen rhythmischen Po-Wackler kann, dann ist es in diesem Tanzkurs richtig. Hier begeistern wir spielerisch mit fetzigen Kinderliedern die Kleinen zum Tanzen.

Der Kurs ist immer am Mittwoch von 16:30 bis 17:15 Uhr - ein Einstieg ist jederzeit möglich.

Informationen und Anmeldung bei Manuela Hennig, Tel. 034202 63764

#### **AUFRUF!**

WER HAT LUST in unserer Kinder- und Jugend-Laientheatergruppe "Cool-isse" mitzuspielen? Wir suchen Talente und alle, die Spaß am Rollenspiel haben. Geschlecht und Herkunft ist egal.

Wir treffen uns jeden Montag um 16:30 Uhr im Soziokulturellen Zentrum, Kosebruchweg 14.

#### Räumlichkeiten zum Feste feiern

Unser Café "Mitte" ist die zentrale Begegnungsstätte unseres Vereins und wird auch gern für private Familienfeiern, Firmenevents oder Ausstellungen genutzt.

Für Höhepunkte im Familienleben, wie Taufe, Schulanfang, Jugendweihe, Geburtstage, Hochzeiten u. ä. sind alle Voraussetzungen gegeben (Küchennutzung, ausreichend Geschirr und Besteck, Gläser usw.) und die gemütliche Atmosphäre garantieren eine unvergessliche Feier. Unsere Mitarbeiter unterstützen Sie auf Wunsch auch bei der Vorbereitung, der Ausgestaltung des Raumes, der Tischdeko, beim Kuchen backen sowie bei der musikalischen Umrahmung. Diese Räumlichkeiten sind natürlich sehr gefragt und eine rechtzeitige Voranmeldung bei Manuela Hennig - Tel. 034202 63764 - ist unbedingt notwendig.

## Kirchen und Religionsgemeinschaften

#### **Evangelische Kirchengemeinde**

#### Gottesdienste und Veranstaltungen vom 21.1. bis 3.2.2017

#### Samstag, d. 21.1.2017

9.30 Uhr Familientag – Gemeindehaus

Gedenkfeier für die vom Hospizdienst begleiteten 15.00 Uhr

Verstorbenen und für alle Trauernden – Katholische

Kirche Eilenburg

Sonntag, d. 22.1.2017

Familiengottesdienst - Gemeindehaus 10.00 Uhr

Montag, d. 23.1.2017

10.00 Uhr Krabbelgruppe - Gemeindehaus

Mittwoch, d. 25.1.2017

Gottesdienst - Kindertagesstätten Regenbogen u. 9.00 Uhr

Morgenland

14.00 Uhr Andacht - Hort Regenbogen

Donnerstag, d. 26.1.2017

Kinderchor - Gemeindehaus 15.30 Uhr Kinderkirche – Gemeindehaus 16.15 Uhr Konfirmanden – Gemeindehaus 16.30 Uhr Teenykreis - Gemeindehaus 17.15 Uhr 18.30 Uhr Junge Gemeinde – Gemeindehaus

Freitag, d. 27.1.2017

10.00 Uhr Gottesdienst – St. Georg Hospital

Sonntag, d. 29.1.2017

10.00 Uhr Gottesdienst - Gemeindehaus

17.00 Uhr Liederabend "Mit Liedern durch das Jahr"- Gemein-

dehaus

Montag, d. 30.1.2017

10.00 Uhr Krabbelgruppe - Gemeindehaus

#### Donnerstag, d. 2.2.2017

Kinderkirche – Gemeindehaus 16.15 Uhr 17.15 Uhr Teenykreis – Gemeindehaus 16.30 Uhr Konfirmanden – Gemeindehaus Junge Gemeinde – Gemeindehaus 18.30 Uhr

Freitag, d. 3.2.2017

Gottesdienst - St. Georg Hospital 10.00 Uhr Gottesdienst – Seniorenheim Valere 10.00 Uhr

14.00 Uhr Treffen der Rollis der Diakonie – Gemeindehaus

19.00 Uhr Taizé – Andacht – Gemeindehaus

Jubelkonfirmation der Jahrgänge 1992, 1967, 1957, 1952, 1947, 1942 und 1937 am 11.6.2017 – Anmeldungen im Gemeindebüro

#### Anschriften:

Pfarrer St. Pecusa Schloßstr. 6, Tel. 989637 Kantor J. Topfstedt Tel. 0176 21815299

Gemeindepädagogin

B. Herkt Tel. 0163 6413440

Gemeindebüro Schloßstr. 6, Tel. 53179, Fax 53198 Öffnungszeiten Montag bis Donnerstag 10 bis 12 Uhr und

Dienstag 14 bis 18 Uhr

E-Mail Ev.Kirche-Delitzsch@t-online.de Internet www.delitzsch-online.de/ev.kirche

Spendenkonto bei der Sparkasse Leipzig:

IBAN: DE31 8605 5592 2280 0066 70; BIC: WELADE8LXXX

#### Katholische Pfarrei "St. Klara"

#### Gottesdienste und Zusammenkünfte in Delitzsch vom 22.1. bis 3.2.2017

Sonntag, 22.1.

8.oo Uhr Hl. Messe 10.30 Uhr Hl. Messe 17.00 Uhr Vesper

Montag, 23.1.

8.oo Uhr Hl. Messe 14.30 Uhr Seniorentreff

Dienstag, 24.1.

15.00 Uhr Religionsunterricht 1. + 2. Klasse Religionsunterricht 3. + 4. Klasse 16.00 Uhr

Mittwoch, 25.1.

**Eucharistische Anbetung** 17.30 Uhr

18.00 Uhr Hl. Messe 19.00 Uhr Chor Donnerstag, 26.1.

Hl. Messe im St.-Marien-Heim 9.30 Uhr

Freitag, 27.1.

8.00 Uhr Hl. Messe 17.00 Uhr Jugend Sonntag, 29.1.

Hl. Messe 8.oo Uhr 10.30 Uhr Hl. Messe

Montag, 30.1.

Hl. Messe im Valere-Heim 10.00 Uhr

14.30 Uhr Seniorentreff

Dienstag, 31.1.

15.00 Uhr Religionsunterricht 1. + 2. Klasse 16.00 Uhr Religionsunterricht 3. + 4. Klasse

19.00 Uhr Canisius-Kreis

Mittwoch, 1.2.

17.30 Uhr **Eucharistische Anbetung** 

18.00 Uhr Hl. Messe 19.00 Uhr Donnerstag, 2.2.

9.30 Uhr Hl. Messe im St.-Marien-Heim mit Kerzenweihe

Religionsunterricht für Oberschüler 16.00 Uhr Hl. Messe mit Kerzenweihe und Prozession 16.00 Uhr

Freitag, 3.2.

8.oo Uhr Hl. Messe

Ministrantenstunde 16.00 Uhr

17.00 Uhr Jugend

Anschriften:

034202 52159 Telefon Pfarrbüro Fax Pfarrbüro 034202 52175

Telefon

Pfarrer Poschlod 034202 329706

delitzsch.st-klara@bistum-magdeburg.de F-Mail

#### **Neuapostolische Kirche**

Gemeinde Delitzsch, Securiusstraße 21a

#### Gottesdienste und Veranstaltungen vom 22.1. bis 1.2.2017

Sonntag, d. 22.1.2017

9.30 Uhr Gottesdienst 9.30 Uhr Sonntagsschule

Montag, d. 23.1.2017 19.30 Uhr Chorprobe Mittwoch, d. 25.1.2017 20.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, d. 29.1.2017 9.30 Uhr Gottesdienst 9.30 Uhr Sonntagsschule

Montag, d. 30.1.2017 19.30 Uhr Chorprobe Mittwoch, d. 1.2.2017 20.00 Uhr Gottesdienst

#### Jehovas Zeugen – Delitzsch

Königreichssaal Petersroda, Hauptstraße 10a

Sonntag, 22.1.2017

17.00 Uhr Öffentlicher Vortrag

Thema: "Gibt es vom Standpunkt Gottes aus eine

wahre Religion?"

Wachtturm-Studium 17.30 Uhr

Thema: "Aus der Finsternis berufen"

Freitag, 27.1.2017

19.00 Uhr Unser Leben und Dienst als Christ 20.00 Uhr Versammlungsbibelstudium

Betrachtung des Buches "Gottes Königreich regiert!"

Sonntag, 29.1.2017

Öffentlicher Vortrag 17.00 Uhr Thema: "In der Ehe Respekt

und Liebe bekunden"

17.30 Uhr Wachtturm-Studium

Thema: "Sie befreiten sich von der falschen Religion"

Freitag, 3.2.2017

19.00 Uhr Unser Leben und Dienst als Christ 20.00 Uhr Versammlungsbibelstudium

Betrachtung des Buches "Gottes Königreich regiert!"





Kerstin Zehrt

Ihre Medienberaterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

Tel.: 0171 4844716

Fax: 03535 489243 kerstin.zehrt@wittich-herzberg.de www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

Geschäftsanzeigen buchen

anzeigen.wittich.de



# Gemeinde Rackwitz

Biesen – Brodenaundorf – Kreuma – Lemsel – Podelwitz – Rackwitz – Zschortau

#### Bekanntmachung der Gemeindeverwaltung Rackwitz

Der Gemeinderat Rackwitz hat in seiner öffentlichen Sitzung am **15.12.2016** mit

Beschluss-Nummer 135/2016 den

# Haushaltsplan und die Haushaltssatzung 2017 mit den gesetzlichen Anlagen

beschlossen.

Mit der öffentlichen Bekanntmachung ist der Haushaltsplan und die Haushaltssatzung 2017 gem. § 76 Abs. 3 SächGemO für die Dauer von mindestens einer Woche öffentlich zur kostenlosen Einsichtnahme auszulegen.

Die öffentliche Auslegung erfolgt in der Zeit vom **23.01.** - **27.01.2017** in der Gemeindeverwaltung Rackwitz, Hauptstr. 11 während folgender Dienstzeiten:

 Montag
 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.00 Uhr

 Dienstag
 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 18.00 Uhr

 Mittwoch
 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 15.00 Uhr

 Donnerstag
 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.00 Uhr

Freitag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr

Rackwitz, den 21.01.2017 Gemeinde Rackwitz





Schwalbe Bürgermeister

#### Haushaltssatzung

#### Übernahme doppischer Plan aus 2016 - Stand 16.08.2016 GV Rackwitz für das Haushaltsjahr 2017

Aufgrund von § 74 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der jeweils geltenden Fassung hat der Gemeinderat in der Sitzung am 15.12.2016 folgende Haushaltssatzung erlassen:

#### §1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2017, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Gemeinden voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird: im Ergebnishaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf
- auf 8.799.600,00 EUR Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen
- auf
   Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf
   -1.385,300,00 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren auf 0,00 EUR
- Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen einschließlich der Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren (veranschlagtes ordentliches Ergebnis) auf
   -1.385.300,00 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf 0,00 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf 0,00 EUR

- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf 0,00 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren auf 0,00 EUR
- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen einschließlich der Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren (veranschlagtes Sonderergebnis) auf 0,00 EUR
- Gesamtbetrag des veranschlagten ordentlichen Ergebnisses auf -1.385.300,00 EUR
- Gesamtbetrag des veranschlagten Sonderergebnisses auf 0,00 EUR
- Gesamtergebnis auf -1,385.300,00 EUR

Im Finanzhaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf
   8.237.500,00 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf 8.498.000,00 EUR
- Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit als Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf

  -260,500,00 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf 2.251.200,00 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf 2.081.600,00 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf 169.600,00 EUR
- Finanzierungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag als Saldo aus dem Zahlungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag aus laufender Verwaltungstätigkeit und dem Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf -90.900,00 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf 1.300.000,00 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf 1.868.500,00 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen -568.500,00 EUR
- Saldo aus Finanzierungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag und Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit als Änderung des Finanzmittelbestands auf

-659.400,00 EUR

festgesetzt.

#### §2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf 0,00 EUR festgesetzt.

#### **§**3

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen zur Leistung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen, der in künftigen Jahren erforderlich ist, wird auf 0,00 EUR festgesetzt.

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch

#### Amtliche Bekanntmachungen 23

#### §4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden darf, wird 1.000.000,00 EUR festgesetzt.

#### §5

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe 320,00 v.H. (Grundsteuer A) auf für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf 395,00 v.H. Gewerbesteuer auf 400,00 v.H.

#### 86

Weitere Festsetzungen keine

GV Rackwitz, den 16.12.2016



(Unterschrift Bürgermeister/Bürgermeisterin)

#### Bekanntmachung der Gemeinde Rackwitz

Der Gemeinderat Rackwitz hat in seiner öffentlichen Sitzung am 15.12.2016 mit Beschluss-Nummer 136/2016 die Kenntnisnahme des Beteiligungsberichtes der Gemeinde Rackwitz für das Wirtschaftsjahr 2015 beschlossen.

Der Beteiligungsbericht 2015 liegt zur Einsichtnahme öffentlich in der Zeit

#### vom 23.01. bis zum 27.01.2017

im Rathaus zu folgenden Dienstzeiten aus:

Montag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.00 Uhr 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 18.00 Uhr Dienstag Mittwoch 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 15.00 Uhr Donnerstag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.00 Uhr

Freitag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr

Rackwitz, den 16.12.2016 Gemeinde Rackwitz





Schwalbe Bürgermeister

#### Öffentliche Bekanntmachung für die Gemeinde Rackwitz

#### Grundsteuerfestsetzung für das Kalenderjahr 2017

#### Steuerfestsetzung

Der Gemeinderat hat am 15.12.2016 mit der Haushaltssatzung 2017 die Hebesätze für die Grundsteuern A und B für das Jahr 2017 festgesetzt.

Diese gelten für das Kalenderjahr 2017 weiter fort und betragen:

- 320 v. H. für die Betriebe der Land- und Forstwirtschaft (Grundsteuer A) und
- 395 v. H. für unbebaute Grundstücke, bebaute Grundstücke und Gebäude auf fremden Grund und Boden (Grundsteuer B).

Für diejenigen Steuerschuldner, die für das Kalenderjahr 2017 die gleiche Grundsteuer wie im Vorjahr zu entrichten haben, wird aufgrund von § 27 Absatz 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 7. August 1973 (BGBl I S. 965) in der derzeit geltenden Fassung, die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2017 in derselben Höhe wie für das Jahr 2016 durch diese öffentliche Bekanntmachung festgesetzt. Für die Steuerschuldner treten mit dem Tage der öffentlichen Bekanntmachung die gleichen Rechtswirkungen ein wie durch den Zugang eines schriftlichen Steuerbescheides.

Das gilt nicht, wenn Änderungen in der sachlichen oder persönlichen Steuerpflicht eintreten. In diesen Fällen ergeht anknüpfend an den Messbescheid des Finanzamtes ein entsprechender schriftlicher Grundsteuerbescheid.

#### Zahlungsaufforderung

Die Steuerschuldner werden gebeten, die Grundsteuer für 2017 zu den Fälligkeitsterminen 15.02., 15.05., 15.08. und 15.11. sowie für die Jahreszahler am 01.07. mit den Beträgen, die sich aus dem letzten schriftlichen Grundsteuerbescheid ergaben, auf folgendes Bankkonto zu überweisen:

Sparkasse Leipzig BLZ 860 555 92

Konto-Nr.: 22 8000 4120

IBAN: DE11 8605 5592 2280 0041 20

WELADE8LXXX

Erteilte Einzugsermächtigungen bleiben bestehen.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese durch öffentliche Bekanntmachung bewirkte Steuerfestsetzung kann innerhalb eines Monats nach dieser öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist bei der Gemeindeverwaltung Rackwitz schriftlich einzulegen oder mündlich zur Niederschrift zu erklären.

Anschrift Gemeindeverwaltung Rackwitz

> Hauptstraße 11 04519 Rackwitz

Rackwitz, 10.01.2017





Ш



Die nächste Ausgabe erscheint am: Samstag, dem 4. Februar 2017

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge und Anzeigen: Freitag, der 27. Januar 2017

#### Amtsblatt der Großen Kreisstadt Delitzsch

Das Amtsblatt erscheint 14-täglich in den ungeraden Wochen jeweils samstags für

- Herausgeber: Stadt Delitzsch, Telefon: 034202 67108, Fax: 034202 62897, E-Mail: amtsblatt@delitzsch.de
- Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (03535) 489-0
- Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil: Der Oberbürgermeister der Großen Kreisstadt Delitzsch, Herr Dr. Manfred Wilde

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen: LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch vom 21.01.2017 24



#### Delitzsch

Vermietung ab sofort, provisionsfrei, anierter Altbau

- 3-Raum-Wohnung mit Balkon, Südstr. 13, 1. OG, Tageslichtbad mit Dusche, 58 m², 290,00 €zzgl. BK + HK, V: 117,57 kWh/(m²a), Erdgas, Bj. 1928
- 3-Raum-Wohnung, Töpfergasse 4, 2. OG, Tages-lichtbad mit Wanne und Duschaufsatz, Laminat, großzügige Dachterrasse, 65 m², 325,00 € zzgl. BK + HK, V: 128,31 kWh/(m²a), Erdgas, Bj. 1925
- **2-Raum-Wohnung**, Kohlstr. 4, Tageslichtbad mit Wanne, 48 m², 240,00 € zzgl. BK + HK, V: 113,02 kWh/(m²a), Erdgas, Bj. 1895
- 3-Raum-Wohnung mit Balkon, Bismarckstr.
  35, Tageslichtbad mit Wanne, 70 m², 350,00 € zzgl. BK + HK, Kaminanschluss möglich,
  B: 101,6 kVh/(m²a), Erdgas, Bj. 1969
- Ladenlokal, Kohlstr. 4, 80 m² Miete nach Verein-barung, V: 113,02 kWh/(m²a), Erdgas, Bj. 1895

Auf Anfrage ist teilweise die Mietung eines Stellplatzes möglich.

Tel.: 034202/56015 oder 0172/3437544

#### Delitzsch / Leipziger Str. 25 2-Zi.-Whg., 43 m<sup>2</sup>, DG

neu renoviert, Balkon, Keller, Stellplatz, Kaltmiete: 250 € + NK + Stellplatz

Energieverbrauchskennwert: 86 kWh (m<sup>2</sup>a), Bauj. 1997 **Eichardt HV GmbH** Tel. 034202/52100

#### 3-Familienhaus mit Büro in Delitzsch zu verkaufen. Preis nach Vereinbarung.

Tel.: 0171/6112693

#### Umzug – Stress zwischen Kisten und Ämtern

#### Professionelle Hilfe

Wer nicht über ausreichend Zeit und Muskelkraft verfügt, ist auf professionelle Unterstützung von Umzugsfirmen angewiesen. Immer beliebter wird es, auf Umzugsportalen im Internet Angebote für seinen Umzug einzuholen. Die Portalbetreiber haften zwar nicht für die inserierenden Umzugs-Unternehmen. Allerdings haften Spediteure per Gesetz mit etwa 600 Euro pro Kubikmeter Ladung. Wichtig deshalb: Im Vorfeld den realen Wert der Einrichtung ermitteln und gegebenenfalls eine zusätzliche Transportversicherung abschließen.

Ouelle: immowelt.de

- Anzeige -

#### In Delitzsch zu vermieten:

Sehr schöne und ruhige, rekonstruierte Altbau-2-Zi.-Wohnung, große Küche, Dusche, Fußböden Laminat, 49 m², 2. OG, Schulze-Delitzsch-Str. 9, Miete 260,- € zzgl. NK und Kaution Besichtigung nach telefonischer Absprache unter 0171/1290194

#### Vermiete 2-Raum-Wohnung in Delitzsch, Dübener Str. 45,

1. OG, Tageslichtbad mit Wanne und Dusche, 70 m², 420,- € zzgl. BK+HK, B 131,53 kWh/(m²a), Erdgas, Baujahr 1912 Tel. 03 42 02/5 25 21 oder 01 72/3 43 75 43

Wölkau, Parkstraße 15 2-Zi.-Whg., 59 m<sup>2</sup>, EG Kaltmiete: 280 € + NK 2-Zi.-Whg., 56 m<sup>2</sup>, DG Kaltmiete: 260 € + NK Keller + Parkplatz Energieverbrauchskennwert: 100 kWh (m<sup>2</sup>a), Bauj. 1994 Eichardt HV GmbH Tel. 034202/52100

#### Delitzsch/Mauergasse 32 2-Zi.-Whg., 56 m<sup>2</sup>, 1, OG Einbauküche vorhanden!!

Keller + Tiefgarage Kaltmiete: 310 € + NK + TG Energieverbrauchskennwert: 161 kWh (m<sup>2</sup>a), Bauj. 1996 Eichardt HV GmbH

Tel. 034202/52100

#### Delitzsch, Wohnung zu vermieten. Sanierter Altbau. 1.OG, 2 Zimmer, 56m<sup>2</sup>, ruhige, zentrale Lage, Bad, Flur, möbliert, Einbauküche, 291,-€ + NK, HZ 139,-€ **Telefon:** 0179/5272917ab8.00Uhr

#### 4-Raum-Wohnung, Delitzsch,

F.-Naumann-Str. 11, bezugsfertig ab 01.04.2017, helle, große Räume, 3. OG mit Tageslichtbad und Gäste WC, Wanne und Dusche, komplett neu saniert, 90 m<sup>2</sup>, KM 520 € zzgl. NK. Tel. 0177/3441725

Büro: 04509 Delitzsch, Kertitzer Str. 54

mail@mbimmobilien.info

#### MB-IMMOBILIEN MICHAEL BIERMANN

Ihr langjähriger, regionaler Immobilienpartner wenn es um den Verkauf,

die Bewertung oder den Neubau Ihres Eigenheimes geht. Sie haben einen Neubau, Haus- oder Grundstücksverkauf geplant? Dann rufen Sie einfach an: 034 202/36 127

Gutachter für Immobilienbewertung \* Zertifizierter Fachkundenachweis der Europäischen Immobilienakademie Saarbrücken.

Vertriebspartner Heinz von Heiden Massivhäuser



#### Delitzsch, Bismarckstraße

Schöne 3-Zimmer-DG-Wohnung, Laminat, Wanne, 69 m2, Kaltmiete 320,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis: V, 134 kWh/(m2\*a), Sj. 1996 Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de. Hausverwaltung Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch

Delitzsch, Hallesche Straße 51 2-Zimmer-EG-Wohnung, Laminat,

Stellplatz, 42 m<sup>2</sup>, Sj. 1996, Kaltmiete 225,00 EUR zzgl. BK, Ausweis: V, 122 kWh/(m<sup>2</sup>\*a) Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de

Hausverwaltung Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65 HA

#### Delitzsch, Ritterstraße

Maisonette im Dachgeschoss, 3-Zimmer-Wohnung, Laminat, 77 m<sup>2</sup>, Kaltmiete 464,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis: V, 119 kWh/(m<sup>2\*</sup>a), Sj. 1994 Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de. Hausverwaltung Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65 Ha

Delitzsch Vermietung ab sofort, provisionsfrei, sanierter Altbau

- 2-Raum-Wohnung mit Balkon, Zeppelinstr. 6, EG, Bad mit Wanne und Dusche, 56 m<sup>2</sup>, 280,00 € zzgl. BK + HK, B: 84,19 kWh/(m<sup>2</sup>a), Erdgas, Bj. 1908
- 2-Raum-Wohnung, Rosa-Luxemburg-Str. 18, DG, Bad mit Wanne und Dusche, 42 m², 210,00€ zzgl. BK + HK, B: 89,55 kWh/(m2a), Erdgas, Bj. 1908
- kl. 3-Raum-Wohnung mit Balkon, Zeppelinstr. 1, DG, über 2 Etagen, Bad mit Wanne und Dusche, 56 m², 280,00 € zzgl. BK + HK, B: 83,10 kWh/(m²a), Erdgas, Bj. 1908
- 3-Raum-Wohnung mit Balkon, Securiusstr. 4, 2. OG, Bad mit Wanne und Dusche, 66 m², 330,00 € zzgl. BK + HK, B: 131,53 kWh/(m²a), Erdgas, Bj. 1912

Tel.: 034202/58162 oder 0172/3437540

#### Delitzsch, Securiusstraße

Tel. 03 42 02 / 82 80 65 He

Schöne 2-Zimmer-Wohnung, frisch renoviert, 48 m², Sj. 1996, Kaltmiete 265,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis: B, 238 kWh/(m<sup>2</sup>\*a) Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.d Hausverwaltung

Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65

#### Delitzsch, Bitterfelder Straße

4-Zimmer-EG-Wohnung, komplett neu saniert, beziehbar kurzfristig, 80 m², Kaltmiete 440,00 EUR zzgl. BK

Weitere Angebote unter www.zschischang-muelle Hausverwaltung Zschischang & Mülle

Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65

#### Badrina, Ernst-Thälmann-Str. Souterrain-3-Zimmer-Wohnung,

Laminat, Terrasse, 79 m<sup>2</sup>, Sj. 1995, Kaltmiete 300,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis: V, 76 kWh/(m<sup>2\*</sup>a)

Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.d Hausverwaltung Zschischang & Mülle Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65



Vermietung -

Delitzsch Altstadt,

Wohnung, EG, 50 m<sup>2</sup>,

Terrasse, KM 250.00 €

Funk 0171/6417260

2-Raum-Wohnung, 61 m<sup>2</sup>,

KM 300,00€, in Wiedemar

Wohn- und Gewerbeobjekt

in Delitzsch zu verkaufen,

Preis nach Vereinbarung.

sanierungsbedürftig.

Tel.: 0171/6112693

Selben/Lange Str. 78,

Kaltmiete: 277€ + NK

Telefon: 034202/50742

2½-Zimmer-Wohnung,

58 m<sup>2</sup>, Erdgeschoss, Keller,

Trockenboden zu vermieten.

Stellplatz, Nebengebäude mgl.

OT Zwochau, von privat

Tel.: 0179/9291938

- Anzeige

#### Umzug – Stress zwischen Kisten und Ämtern

#### Zeit sparen beim Ummelden

Nach dem Umzug beginnt der Ämtermarathon. Ein paar Klicks können hier die Arbeit erleichtern, berichtet das Immobilienportal Immowelt.de. Viele Kommunen bieten zum Beispiel Anmelde-Formulare zum Download im Internet an. Auch das Ummelden des Telefonanschlusses oder das Einrichten des Nachsendeauftrags bei der Post per Internet spart viel Zeit.

Quelle: immowelt.de

Modernisierte 2-Raum-Wohnung in DZ, EG, zentral, mit Tageslichtbad, gr. Südbalkon, 58,9 m2, Keller, Stellplatz mögl., KM: 320€ + NK, ab Februar 2017 zu vermieten Tel. 0172-7120413

Moderne 2-Raum-Whg. (63 m<sup>2</sup>) in Delitzsch, Bismarckstraße, ab 03/2017 zu verm. EG. teilw. möbliert und mit EBK. Kann alles für kl. Geld übernommen werden. Gr. Bad mit Wa. + Du., Gasheizung, Kabelf., Telefon, KM 300 € + NK + Kaut. (2 KM), Haustiere sind nicht erwünscht. Zu erfragen unter Tel.: 034202-57627

#### Komfortable 2-Raum-

2. OG, ca. 58,5 m<sup>2</sup>, in Delitzsch (zentrumsnah) zu vermieten, KM: 270 €, NK: 130 €,

#### GWR zu vermieten,

Büro, zentrale Lage, 2 Zi, WC, 42 m², Lagermöglichkeit, 280€ + NK + HZ 122€

Tel. 0179/5272917 ab 8.00 Uhr

In Delitzsch 2,5-Raum-Woh-

nung, 82 m², Erdgeschoss zu

vermieten. KM 360,-€+BK,

Zwochau, Flemsd. Weg 5 3-Zi.-Whg., 74 m<sup>2</sup>, DG,

Energieverbrauchskennwert:

Delitzsch/Schulze DZ Str. 04 **2-Zi.-Whg.,** 64 m<sup>2</sup>, DG

97 kWh (m<sup>2</sup>a), Bauj. 1996

Eichardt HV GmbH

Tel. 034202/52100

Kaltmiete: 280 € + NK

Kaltmiete: 260 € + NK

**Eichardt HV GmbH** 

Tel. 034202/52100

Keller, Innenhof

150 kWh (m<sup>2</sup>a)

**3-Zi.-Whg.,** 58 m<sup>2</sup>, 1. OG

Energieverbrauchskennwert:

Stellplatz, Kaltm.: 370 €

+ NK + TG,

zentrale Lage, Kaution

Tel.: 015231854554

Wohnung, saniert, mit Balkon,

Kaution: 2 KM,

Tel.: 03 42 02/6 23 62 o. 9 30 09

## Delitzsch, Badergasse

Kaution: 2 KM

Schöne helle 3-Zi.-DG-Wohnung, Laminat, 95 m<sup>2</sup>, Sj. 1994 Kaltmiete 450,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis: V, 119 kWh/(m<sup>2</sup>\*a) Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de.

Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch

Hausverwaltung

Tel. 03 42 02 / 82 80 65 Ha

Laminat, Balkon, 62 m², Sj. 1994 Kaltmiete 395,00 EUR zzgl. BK Ausweis: V,  $103 \text{ kWh/(m}^{2*}a)$ 

Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de Hausverwaltung

Breite Straße 17 04509 Delitzsch

Tel. 03 42 02 / 82 80 65 He

#### Delitzsch, Bismarckstraße

1. OG, Dusche+Wanne, Balkon, 135 m<sup>2</sup>,

Breite Straße 17 04509 Delitzsch

#### Lindenhayn:

#### 1-RW mit Einbauküche,

Bad m. Dusche, 39 m<sup>2</sup>, 1. Etage, bezugsfertig am 01.02.2017, 165,00 € KM zzgl. NK

Tel.: 0178-8825302

#### 2-Raum-Wohnung, Döber-

nitz, Am Park 4, bezugsfertig ab 01.02.2017, im DG mit Tageslichtbad, komplett renoviert, Vinylboden, 43 m<sup>2</sup>, KM 240 € zzgl. NK, Stellplatz

Tel. 0177/3441725

#### Vermietung -Delitzsch Altstadt,

3-Raum-Wohnung, 85 m<sup>2</sup>, Balkon, KM 425,00 € Funk 0171 / 6417260

#### 3-ZW Wölkau

Balkon, 68 m<sup>2</sup>, DG, ruhige Lage, frei ab 01.12., Kaltmiete 350,-€ zuzügl. NK

Info: 0 93 72 / 1 07 12

#### DZ/Leip. Str. 25 a 2-Zi.-Whg., 37 m<sup>2</sup>, DG, Wiga, Keller, TG

Kaltm.: 200€+NK+Stellpl. Energieverbrauchskennwert:

86 kWh (m<sup>2</sup>a), Bauj. 1997

Eichardt HV GmbH Tel. 034202/52100

Delitzsch, Bismarckstraße Repräsentative Gewerbefläche nutz-

V, 95 kWh/(m<sup>2</sup>\*a), Sj. 1998

Weitere Angebote unter www.zschischang

Hausverwaltung

Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch

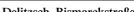
Tel. 03 42 02 / 82 80 65

bar als Büro oder Ladengeschäft im EG zu vermieten, 73 m², Kaltmiete 400,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis:

#### Döbernitz, Am Park

2-Zimmer-Wohnung im Grünen,

Zschischang & Müller



Große, neu sanierte 5-Zimmer-Wohnung, Kaltmiete 875,00 EUR zzgl. BK. E-Ausweis: V, 95 kWh/(m<sup>2</sup>\*a), Sj. 1998

Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de. Hausverwaltung

Zschischang & Mülle Tel. 03 42 02 / 82 80 65

Delitzsch, Eilenburger Straße Neu sanierte 4-Zimmer-Whg.,

1. OG, Dusche + Wanne, großer Balkon, 108 m², Kaltmiete 695,00 EUR zzgl. BK

Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de Hausverwaltung

Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65



Verwaltung, Vermietung und

Verkauf von Immobilien

Breite Straße 17 Tel.: 034202-61794 04509 Delitzsch Fax: 034202-61774

60 kWh (m<sup>2</sup>a), Bauj. 1996 **Eichardt HV GmbH** Tel. 034202/52100

#### Delitzsch, Badergasse

2-Zimmer-DG-Wohnung, Wanne, Laminat, 49 m<sup>2</sup>, Sj. 1994, Kaltmiete 270,00 EUR zzgl. BK, E-Ausweis: V, 119 kWh/(m<sup>2</sup>\*a) Weitere Angebote unter www.zschischang-mueller.de Hausverwaltung

Zschischang & Müller Breite Straße 17 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 82 80 65



Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch vom 21.01.2017

# Wohlfühlen in den eigenen



# Wänden

- Anzeige -

## Haustechnik Rüger

24 Std. Notdienst · Wartung von Öl- u. Gasheizgeräten Sanitärinstallation · Heizungsinstallation · Gasanlagen

izierter Fachbetrieb für Heizungsoptimierung

- Anzeige

Funk: 0172-3642277

## **Austauschen**

Für die komplette Beleuchtung ausschließlich Energiesparlampen verwenden.



# Wir feuern richtig WÄRME!! SCHO!

Kamine · Kachelöfen · Backöfen · Grundöfen Schornsteine · Fliesenarbeiten Natursteinarbeiten

> Ofenbau- und Fliesenlegermeister Reinhard Scholz

04509 Delitzsch · Leipziger Str. 19 Tel.: (034202)51169 · Fax: (034202)51034 Funk: (0173)3909288 · ofen-scholli@web.de

## Bauen von

Dipl.-Ing. (FH) Gerd Baumgärtel



Elisabethstraße 3A Tel. 034202 - 5 99 66

04509 Delitzsch 0172 - 340 59 58

eMail: email@BauenDelitzsch.de www.BauenDelitzsch.de

#### Baugenehmigung und Statik aus einer Hand

Ihr zuverlässiger Partner für:

- Schlüsselfertiges Bauen
- Erstellen von Bauanträger
- Bestandsaufnahmen von Grundstücken und Gebäuden
- Gutachten und Energieausweis
- Bauberatung und Baubetreuung
- Beratung und Vermittlung für Baufinanzierung und Gebäudeversicherung

#### NDMANN **HEIZUNGSTECHNIK · SANITÄR GmbH**

IHR NUTZEN Von der Beratung bis zum Service alles aus einer Hand

- . Installation Wartung Fachhande
- Heizung Sanitär Gas Lüftung
- Verkauf von Selbstbausätzen m. Mo
- Wärmenumnen Pellet
- Solaranlagen Photovoltaikanlage
- Schornsteinsanierung
- **Badausstellung** 
  - 3-D-Badplanung

  - Festbrennstoffkessel

#### seniorengerechte und barrierefreie Bäder

Frank Sandmann · 04509 Delitzsch / OT Schenkenberg · Delitzscher Str. 5 Tel.: (03 42 02) 5 40 80 · Fax: 6 01 79 · www.sandmann-delitzsch.de

#### Ein Haus nach Maß dank guter Planung

Beim Bau eines Hauses ist die gründliche Beschäftigung mit dem Grundriss unverzichtbar: Dazu ist es notwendig, die eigenen Wünsche und Bedürfnisse und den künftigen Alltag sorgfältig zu analysieren. Nur wenn der Grundriss zu den späteren Nutzern passt, werden sich diese dauerhaft in den eigenen vier Wänden wohl fühlen. Ob offene Küche mit großzügigem Essbereich, lichtdurchfluteter Wintergarten oder komfortables Familienbad mit viel Platz: Gerade Häuser in moderner Fertigbauweise sind längst keine "Häuser von der Stange" mehr, sondern bieten alle Gestaltungsoptionen. Viele Hersteller beschäftigen Architekten, die die Häuser ihrer Kunden ganz individuell planen.

Sinnvoll ist es auch, bei der Grundrissplanung die Stellflächen für Möbel zu berücksichtigen. Große, verbundene Räume eignen sich für echte Familienmenschen, Ruhebedürftige schätzen Rückzugsmöglichkeiten. Auch der Blick in die Zukunft ist wichtig, denn Kinder wachsen heran, ziehen aus und Großeltern eventuell ein. Daher sollten Räume mühelos umgebaut oder zusammengelegt werden können.



Foto: djd/Fingerhaus

#### **BAU-GMBH**

Maurerarbeiten

INNEN- UND AUSSENPUTZ

TROCKENBAU

BAUWERKSTROCKENLEGUNG

KLEINREPARATUREN

KLÄRGRUBEN

PFLASTERARBEITEN

 $\mathsf{W}$ ÄRMEDÄMMVERBUNDSYSTEME

Werkstättenweg 7 · 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02-5 61 86 • Fax 34 700 • www.r-kauerhof.de vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Anzeigenteil

# Vohlfühlen in den eigenen



# Wänden

27

#### Fachleute mit Sachverstand am Bau

Sachverständige sind Fachleute mit einer fundierten fachlichen Grundlagenausbildung und mit umfassender Praxiserfahrung.

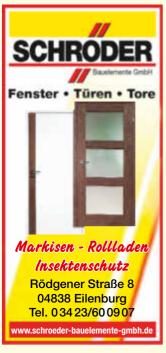
Die Sachverständigen im Bauwesen gliedern sich in drei Gruppen: Die staatlich anerkannten Sachverständigen (saSV) werden im Rahmen von Baugenehmigungsverfahren tätig. Sie erstellen oder prüfen bautechnische Nachweise und führen stichprobenhafte Kontrollen während der Bauausführung durch.

Die öffentlich bestellten und vereidigten Sachverständigen (öbuvSV) werden gutachterlich z.B. zur Beurteilung von Bauschäden, der Immobilienbewertung und zur Klärung von Streitfragen tätig.

Die Prüfsachverständigen (PrüfSV) prüfen in den Fällen der ersten Inbetriebnahme und nach wesentlichen Änderungen vor der Wiederinbetriebnahme und bei wiederkehrenden Prüfungen die ordnungsgemäße Beschaffenheit und Betriebssicherheit der technischen Anlagen.







# Glaserei Gärlich

Flachglasveredlung & Glasgestaltung

- Spiegel und Glas nach Maß
- Glas- & Fensterreparatur
- Bleiverglasungen Vitrinenbau
- Küchenrückwände Glasduschen
- Foto- & Digitaldruck auf Glas

Ofen- & Kaminscheiben

Schmiedegasse 8 · 04158 Leipzig / OT Wiederitzsch · Tel. 0341-52 10 865 info@gaerlich.com · www.gaerlich.com

Der gute Geist -Raumgestaltung heißtl



#### Malermeister Anton Lösch

Lauesche Straße 95 04509 Delitzsch Telefon (03 42 02) 9 48 01 Telefax (03 42 02) 5 61 35 Funk-Tel. (01 62) 9 09 23 81 www.malermeister-loesch.de



## Axel Schaaf

Mit Fliesenfachgeschäft - Meisterbetrieb eigener Queringer Weg 4, 04509 Delitzsch Ausstellung

Bäder - Fliesen - Naturstein

Badsanierung – alle Gewerke aus einer Hand

Jeden Mittwoch von 13.00 - 18.00 Uhr Schau- und Beratungstag

Tel. 034202-51915 · Funk 0179-3928779 e-mail: info@fliesen-schaaf.de · Internet: www.fliesen-schaaf.de



28 Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch ■ vom 21.01.2017



# Hilfe in schweren Stunden

#### **Grablicht: Eine Tradition, die bleibt**

Anzeige

Das warme, flackernde Licht einer brennenden Kerze hat für viele Menschen eine große emotionale Bedeutung. Es symbolisiert das ewige Leben, kann Trost spenden und ist so gerade für Trauernde ein wertvoller Begleiter. Es hilft dabei, im hektischen Alltag innezuhalten, sich zu sammeln und bewusst die Erinnerung an einen geliebten Menschen wachzuhalten. So wird ein hübsches Grablicht buchstäblich zum Lichtblick.

So spielen Kerzen und Grablichte als Symbol des Gedenkens auch weiterhin bei modernen Trauerritualen eine bedeutende Rolle. Sie werden an Orten aufgestellt, die in enger Verbindung zu dem geliebten verstorbenen Menschen stehen. Das kann am Grab sein, aber auch an einem besonders schönen Platz in der Natur oder im Garten. Die klassischen, schlichten Lichter in Rot oder Weiß werden jedoch zunehmend abgelöst von individuellen Grablichten.



#### Grabdenkmäler und Natursteinarbeiten

04509 Delitzsch, Dübener Str. 71 B Tel.034202 - 90093 // Fax 034202 - 90093

Internet: www.stein-schneider.de E-Mail: Natursteinschneider@t-online.de





# Klaus-Dieter Bothur BESTATTUNGEN





■ Berufserfahrung seit 1974

■ Erstes Delitzscher Bestattungsinstitut

Mitglied in der Landesinnung der Bestatter Sachsen

■ Einheimisches Familienunternehmen mit Heimbürgin

l Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten

04509 Delitzsch · Bitterfelder Str. 19 · www.bestattungen-bothur.de Tag & Nacht Tel. 03 42 02/5 15 50

#### Sinn & Zweck

Anzeige

Sinn und Zweck des "Tags des Friedhofs" ist es, die Menschen neugierig zu machen. Denn Friedhöfe sind nicht nur Orte der Trauer, sondern bieten auch der Natur und Tieren einen wertvollen Lebensraum. In vielen Städten sind sie zudem grüne Oasen, die eine wichtige ökologische Funktion haben, und in denen die Menschen – egal welchen Alters – fernab der Hektik bei einem Spaziergang zur Ruhe kommen können.

#### Offen darüber sprechen

Anzeigen

Der Herbst ist für viele Menschen eine Zeit des Nachdenkens und Reflektierens. Wer sich dabei auch mit dem eigenen Tod beschäftigt, wird zwangsläufig an die Menschen denken, die ihm besonders am Herzen liegen. Wie geht es wohl für sie weiter, wenn man selbst nicht mehr da ist? Das Reden über den Tod ist in vielen Familien allerdings tabu. "In der Familie sollte man jedoch offen darüber sprechen", rät Beate Fuchs vom Verbraucherportal Ratgeberzentrale.de. Denn ein Trauerfall bringe beispielsweise hohe wirtschaftliche Belastungen mit sich. Allein für eine Bestattung würden schnell 5.000 bis 10.000 Euro anfallen, die man einplanen sollte. Die Vorsorge etwa mit einer Sterbegeldversicherung kann aus zwei Gründen sinnvoll sein. Sie schafft zu Lebzeiten die finanziellen Voraussetzungen, um die eigenen Vorstellungen vom letzten Weg zu verwirklichen. Vor allem aber entlastet sie die Hinterbliebenen - moralisch und finanziell. Mögliche Unstimmigkeiten und Streitigkeiten lassen sich auf diese Weise vermeiden. Der Markt der Sterbegeldanbieter ist groß, und entsprechend unterschiedlich sind die Konditionen. Bei renommierten Anbietern findet keine Gesundheitsprüfung statt, es werden keine ärztlichen Gutachten eingeholt, keine Krankheit wird ausgeschlossen. Die Wartezeit beträgt nur sechs Monate. Die Staffelung der Versicherungsleistung im Todesfall ist abhängig vom Eintrittsalter. Nach spätestens drei Jahren besteht voller Versicherungsschutz. Bei Unfalltod entfallen Wartezeit und Staffelung ganz. Die Leistung wird wahlweise an die Hinterbliebenen oder an den ausgewählten Bestatter ausgezahlt.

Je früher man sich um den Abschluss einer Sterbegeldversicherung kümmert, desto geringer ist der monatliche Aufwand. Denn die Beitragszahlung wird bei einem früheren Eintritt in den Vertrag auf einen längeren Zeitraum aufgeteilt. Aber auch im Alter ist es noch möglich, eine Sterbegeld-Police abzuschließen – bei einigen Versicherern z. B. ist das bis 90 Jahre möglich.



Foto: djd/LV 1871/Getty

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Anzeigenteil



# Abschied & Trauer

Anzeiae



#### Serviceleistungen der Friedhofsgärtner

Wer die Pflege eines Grabes professionellen Friedhofsgärtnern anvertrauen möchte, kann einen Treuhandvertrag bei einer Dauergrabpflegeeinrichtung abschließen. Friedhofsgärtner bieten neben der Beratung auch viele verschiedene Serviceleistungen an: Sie gestalten die Gräber, gießen die Pflanzen, wechseln sie je nach Saison aus, entfernen Unkraut oder decken die Ruhestätte im Winter mit kunstvoll arrangierten Tannenzweigen und Moosstreifen ab. Zu den Totengedenktagen fertigen sie außerdem individuelle Grabgestecke und Kränze an.



Foto: djd/Bund deutscher Friedhofsgärtner

# Ein Mensch ist nicht tot, solange er in unserem Herzen weiterlebt.

#### Mensch und Tier im Tod vereint

Anzeige

Viele Tierbesitzer fühlen sich ihren Haustieren so eng verbunden, dass sie mit ihnen auch nach dem Tod vereint sein wollen. Bis vor knapp einem Jahr war dies offiziell nicht möglich. Seitdem werden unter dem Namen "Unser Hafen" in Essen und Braubach bei Koblenz gemeinsame Gräber für die Asche von Menschen und Tieren angeboten. Vielerorts wird über ein solches Angebot diskutiert. In der Mensch-Tier-Bestattung zeigt sich die zunehmende Bedeutung der Beziehung zwischen Mensch und Tier auch über den Tod hinaus. Über 200 Tierbestatter und mehr als 20 Tierkrematorien in Deutschland zeugen ebenso davon. Nach einer Umfrage im März 2016 befürworten 49 % der Bundesbürger gemeinsame Gräber für Menschen und Tiere. 48 % hingegen halten nichts davon. Jüngere Menschen gehören mit 69 % mehrheitlich zu den Befürwortern, bei Älteren ab 60 Jahren ist mit 72 % die Ablehnung dagegen stark ausgeprägt. Aeternitas e.V.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Ehemann und unserem Vater

### **Andreas Beier**

geb. 18.08.1955 gest. 13.01.2017

In stiller Trauer

Ehefrau Marina Sohn Roy sowie alle Angehörigen

Die Urnenbeisetzung erfolgt im engsten Familienkreis.



Ich bin nur in das Zimmer nebenan gegangen. Ich bin ich, ihr seid ihr.

Das, was ich für euch war, bin ich immer noch.

Gebt mir den Namen, den ihr mir immer gegeben habt.

Gebraucht nicht eine andere Lebensweise. Seid nicht feierlich oder traurig.

Lacht weiterhin über das, worüber wir gemeinsam gelacht haben.

Ich bin nicht weit weg. Ich bin nur auf der anderen Seite des Weges.

Charles Péguy

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner Ehefrau, unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Tante

# **Margret Straube**

geb. Longerich

\* 02. Januar1951 † 20. Dezember 2016

In stiller Trauer Ehemann Frank

Sohn Mike und Ilka

Sohn Sven und Martina mit Alyssa, Samantha, Marlon Sohn Dirk und Jana mit Cecile

im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 03.02.2017, 14.00 Uhr in der Friedhofskapelle zu Delitzsch statt.

Bestattungen Bothur

Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch vom 21.01.2017 30



#### Einbauküchen-Badmöbel-Hausgeräte Kücheneinrichtungen Frank Möbius

- Planung mit räumlicher Darstellung Ihrer Einrichtung
- fachgerechte Komplettausführung, ob Neueinrichtung oder Ergänzung

Büro-Ausstellung - Terminvereinb. unter Tel. 03 42 08 / 7 25 11 · Flurstr. 15 · Sausedlitz



# Freie Kfz-Werkstatt Jörg Krys www.kfz-krys.de

Brunnenstraße 2 · 04519 Rackwitz · Tel. (03 42 94) 8 46 88 · 01 77/3 32 19 91



#### **Leder- und Pelzservice**

Neuanfertigung • Reinigen • Färben • Umarbeiten • Reparatur

Löbnitz

Tel. 034202 H. Kulf 60923

Kürschnerei • 04509 Delitzsch • Breite Str. 4



BERTLUX VERSICHERUNGSMAKLER GmbH

"Ihr Versicherungsmakler"\*\*

Versicherungsvergleich und persönliche Beratung Tel. 03 42 02 / 5 13 07

VERMA Bert Lux Versicherungsmakler GmbH Elberitzstr. 12 · 04509 Delitzsch



# **<b>Goldener** Stern

- Gaststätte Sattelbar Saal
- Ihr Spezialist für Familienfeiern
- · preiswerte Übernachtungen

Inh. Fanny Lerche Dübener Straße 7 04509 Löhnitz

www.pension-loebnitz.de · Tel. 034 208/78 733 · Fax 034 208/78 734

#### Möbelspedition

#### offo Beffzieche

- · Privat- und Büroumzüge · Möbelmontage
- Möbelaußenaufzug · Entsorgung www-moebelspedition-bettzieche.de

Lindenstraße 16a · 04509 Delitzsch · Tel. 03 42 02-6 34 10 · otto.bettzieche@t-online.de

# präqualifizierter Partner der Krankenkassen

für Sie in Delitzsch-Ost - J.-R.-Becher-Str.25 Tel. 034202 - 64695



Bewegung mit Herz Physiotherapeutin Jana Eckert www.familvfitness-delitzsch.de jana.eckert@fitdankbaby.de

Fitdankbaby® Pre - Mini - Maxi - Outdoor Rückenschule / Pilates / Nordic Walking Beckenbodentraining nach Bebo® Osteoporose- und Seniorensport

Infos und Anmeldung unter Tel. 034 202 - 30 54 20 Bezuschussung durch Ihre Krankenkasse möglich

#### Unfallkomplettinstandsetzung ✗ Abschleppservice/

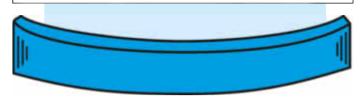
- ✗ Gutachten **x** Lackierung
- **X** Richtbankarbeiten
  - Glasbruchreparaturen
- Mietwagen
- **X** Achsvermessung **X** Karosserieinstandsetzung **X** Direktabrechnung
  - mit jeder Versicherung

www.kfz-krys.de

Umzüge · Klaviertransporte · Küchenmontagen

Rudolf-Breitscheid-Straße 69 · 04509 Delitzsch Tel. 034202/302805 · Fax 034202/893590 www.wuttke-umzuege.de und Meißnerstr. 16  $\cdot$  04315 Leipzig





#### Alles aus einer Hand! - LEISTUNGSSPEKTRUM

VOM ENTWURF ÜBER **DEN DRUCK BIS ZUR VERTEILUNG** 



An den Steinenden 10 · 04916 Herzberg (Elster) · Tel. (0 35 35) 4 89 - 0 · www.wittich.de · info@wittich-herzberg.de

vom 21.01.2017 Antsblatt Delitzsch Anzeigenteil



Glückwunsch-Anzeigen online aufgeben wittich.de/gruss







in aufgeblähter Bauch ist für viele Frauen bittere Realität und stört das gesamte Wohlbefinden. Auch die begleitenden Bauchkrämpfe und Blähungen sind zwei Dinge, die keine Frau in ihrem Alltag haben will. Schon die heilige Hildegard von Bingen wusste: Erste Hilfe leisten wertvolle bittere Heilpflanzen. Genau die gibt es heute im speziellen Verdauungs-Medikament Gasteo aus der Apotheke.

# Die Wirkung beginnt auf der Zunge

Die bitteren Heilpflanzen in Gasteo helfen schon im Mund und setzen ihre Wirkung über den gesamten Magen-Darm-Trakt fort. Bauchspeicheldrüse und Leber werden zur Arbeit angespornt. Der Darm wird angeregt, die Entstehung von Blähungen minimiert und bereits vorhandene Gase zügig abtransportiert. Die Nahrung wird besser und schneller verdaut. Besondere krampflösende Arzneipflanzen in Gasteo (7,85 €, 20 ml, rezeptfrei in Apotheken) beseitigen gleichzeitig das belastende Bauchweh. Blähbauch ade!

31



Traditionelles pflanzliches Arzneimittel, zur Linderung von leichten Verdauungsbeschwerden (z.B. Völlegefühl, Blähungen), sowie leichten krampfartigen Beschwerden im Magen-Darm-Trakt. Traditionelles Arzneimittel, das ausschließlich auf Grund langjähriger Anwendung für das Anwendungsgebiet registriert ist. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

32 Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch ■ vom 21.01.2017



# Ostdeutscher Rosengarten Forst (Lausitz), seit 1913



# ... immer eine Reise wert!

Auf 17 Hektar bezaubern zehntausende Rosen in fast 1.000 Sorten, umrahmt von Themengärten, Skulpturen, Pergolenhöfen und romantischen Wasserspielen.

Die Einzigartigkeit der historischen Parkanlage liegt in der Komposition von Gartenkunst, Landschaftsarchitektur und botanischer Vielfalt. Höhepunkt in den Sommermonaten sind u.a. hunderte Neuheiten der bekanntesten deutschen und internationalen Rosenschulen.

Mit kulturellen Veranstaltungen, wie der traditionellen Saisoneröffnung, den Rosengartensonntagen, Lust am Garten, Rosengartenfesttagen und Führungen .... Gastronomie und Spielplatz "Dornröschenpark" empfiehlt sich die gepflegte barrierefreie Parkanlage als Ausflugstipp für die ganze Familie.

Inmitten der Blütenpracht finden Besucher Entspannung und erholsame Stunden. Darüber hinaus bietet der Ostdeutsche Rosengarten eine prachtvolle Kulisse für romantische Traumhochzeiten.

Heute schon vormerken: Rosengartenfesttage vom 23. – 25. Juni 2017

Änderungen vorbehalten! Weitere Informationen: www.rosengarten-forst.de



vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Anzeigenteil 33



Erleben Sie die vielleicht schönste Jahreszeit im Allgäuer Seenland, den "Goldenen Herbst".

Wenn sich die ersten Blätter bunt färben und die Sonne bizarr durch die Wipfel scheint, entwickelt sich eine ganz besondere Stimmung, die anmutiger nicht sein kann.

Besonders schön ist die Atmosphäre am frühen Morgen, wenn die ersten Sonnenstrahlen den Nebel über die Seen und Weiher vertreiben.

# $oldsymbol{\mathsf{G}}$ oldener Herbst im $oldsymbol{\mathsf{A}}$ llgäuer Seenland

Genießen Sie bei einer Wanderung einmalig schöne Momente und eine herrliche Fernsicht. Das große Wanderwegenetz mit über acht verschiedenen Themenwanderwegen ist bestens ausgebaut und beschildert.

Entspannen Sie in Ihrer gemütlichen Unterkunft. Egal ob im \*\*\*\*Hotel, oder in der Ferienwohnung für jeden ist das passende dabei.

zentrale Lage gemütliche Unterkünfte großes Wanderwegenetz klare Naturseen und Weiher

Fordern Sie gleich Ihren gratis Prospekt mit Wandervorschlägen an!

Allgäuer Seenland • Rathausplatz 4 • 87477 Sulzberg • Tel. 08376/9201-19 • Info@allgaeuerseenland.de • www.allgaeuerseenland.de





# Obertrubach mitten im Erlebnisreich

- Wanderparadies mit 500 km naturbelassenen Wanderwegen
- Naturlehrpfad
- Therapeutischer Wanderweg
- Fernwanderweg Frankenweg
- Trubachweg, Fraischgrenzweg
- Kulturweg Egloffstein
- Top-Kletterrevier
- Einziges Kletter-Infozentrum für den gesamten Frankenjura und die Fränkische Schweiz
- Nordic Walking Zentrum
- Mountainbike-Routen
- Badespaß und Kneippen
- Kraxeln im Hochseilgarten
- Wildgehege Hundshaupten
- Seltene Wildblumen
- Höhlen und Felsen

- Rekordverdächtige Osterbrunnen
- Größter Osterbrunnen der Welt, 10000 handbemalte Eier
- Burgen und Burgruinen
- Kirchen und Kapellen
- Open-air-Theater
- Lichterprozession
- Johannisfeuer
- Fachwerkromantik
- Kirschblütenmeer
- Kirschenweg
- Musikfeste
- Kirchweihfeste
- Backofenfeste
- Kleinbrauereien
- Brennereibesichtigungen

#### TOURISTINFORMATION

OBERTRUBACH - TEICHSTR. 5 - 91286 OBERTRUBACH TEL: 09245/98 80 - E-MAIL: OBERTRUBACH@TRUBACHTAL.COM

34 Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch ■ vom 21.01.2017



...wir machen glückliche Urlauber

# BUS-ERLEBNIS-REISEN ENTDECKEN UND ERLEBEN

# Stressfrei zu Ihrem Reisebus und selbstverständlich auch wieder nach Hause! Nutzen Sie den komfortablen ONKA-Haustür-Service ab 40.- p.P.!

ie brauchen sich um nichts zu kümmernwir organisieren ALLES für Sie!

#### Südtirol & die Dolomiten

#### Ausflüge inklusive:

Meran - Dolomitenrundfahrten - Seiser Alm - Kastelruth - Bozen



Beisetermine	Press
15.05 21.05.17	479,-
22.05 28.05.17	479,-
29.05 04.06.17	489,-
05.06 11.06.17	489,-
19.06 25.06.17	489,-
26.06 02.07.17	499,-
03.07 09.07.17	499,-
10.07 16.07.17	499,-
17.07 23.07.17	499,-
24.07 30.07.17	499,-
Weitere Termine im	Katalog

#### **Gardasee & die Perlen Norditaliens**

#### Ausflüge inklusive:

Venedig - Verona - Bergamo - Sirmione - Tenno-See



	159169500 THE REAL PROPERTY.	Press -
k.	13.04 18.04.17	499,-
٤	30.04 06.05.17	535,-
п	07.05 13.05.17	535,-
Н	14.05 20.05.17	535,-
ø	21.05 27.05.17	535,-
	28.05 03.06.17	535,-
u	04.06 10.06.17	535,-
	11.06 17.06.17	535,-
	18.06 24.06.17	535,-
•	Weitere Termine im	Katalog

#### Sylt, Hallig Hooge, Wattenmeer

#### Ausflüge inklusive:

Holsteinische Schweiz - 5-Seen-Platte - Büsum - Eidersperrwerk - Sylt



	Resetement	Pres
i	06.06 11.06.17	529,-
	13.06 18.06.17	499,-
	20.06 25.06.17	515,-
۱	27.06 02.07.17	515,-
p	04.07 09.07.17	529,-
	11:07 16:07.17	515,-
	18.07 23.07.17	529,-

#### Der Schwarzwald – ein Naturerlebnis

Ausflüge inklusive: Schluchsee – Titisee – St. Blasien – Freiburg – Kaiserstuhl – Elsass – Colmar – Riguewihr



#### Blumenriviera, Monaco, Côte d'Azur

Ausflüge inklusive: Genua und Riviera – San Remo und das ligurische Hinterland – Nizza und Monaco – Rapallo – Sirmione



	Reisetermine	Preis
В	08.05 14.05.17	495,-
Ш	29.05 04.06.17	515,-
П	05.06 11.06.17	515,-
J	19.06 25.06.17	525,-
•	04.09 10.09.17	515,-
	18.09 24.09.17	499,-

#### Bella Italia – italienische Impressionen

Ausflüge inklusive: Pompeji – Neapel – Amalfiküste – Rom – Florenz



	Reisetermine	Press
ı	14.05 21.05.17	659,-
ш	29.05 04.06.17	585,-
. Н	27.08 03.09.17	659,-
J	17.09 24.09.17	659,-
-	01.10 08.10.17	659,-

#### **Kroatische Inselwelten**

Ausflüge inklusive: Krk – Cres – Lošinj – Rab – Koljun – Rijeka – Opatija – Nationalpark Plitivicer Seen



w	Reisstemme	Press
П	19.05 28.05.17	775,-
П	02.06 11.06.17	855,-
Л	01.09 10.09.17	845,-
J	08.09 17.09.17	795,-
σ	15.09 24.09.17	789,-
	22.09 01.10.17	749,-

#### Elsass und Vogesen

Ausflüge inklusive: Colmar – Strasbourg – Hochkönigsburg – Odilienberg – Elsässische Weinstraße



W	Reisetermine	Preis
W	09.05 14.05.17	555,-
Ш	20.06 25.06.17	555,-
ч	18.07 23.07.17	545,-
J	10.10 15.10.17	555,-



#### Beratung und Buchung in jedem Reisebüro

Holen Sie sich jetzt den aktuellen Katalog "Urlaub 2017" mit mehr als 160 Reisezielen.

Onka Tours GmbH & Co. KG • Winterbacher Straße 45 • 66606 St. Wendel • Telefon (0 68 51) 93 55-0 • Telefax (0 68 51) 8 55 05 Vertreten in über 1600 Reisebüros in Thüringen, Sachsen und Sachsen-Anhalt • www.onkatours.de

499.-

499 -

509,-

509.-

509,-

509.-

509.-

vom 21.01.2017 Amtsblatt Delitzsch Anzeigenteil 35

#### Tischlerei Restaurationswerkstatt Siegmund Schneider

Werkstatt: 04838 Laußig · Am Bahnhof 11-12 034243/52173 . 0174/7143869

- ➤ Möbelbau & Restauration
- Innentüren
- Fenster & Haustüren
- **NEU: Verlegearbeiten** Parkett u. Designbelag

www.antik-tischlerei.de

#### Wiesen zur Heuwerbung pachtfrei abzugeben,

in Delitzsch, Radefeld und Wiederitzsch

Tel.: 0179 / 9 29 19 38

#### Nachhilfelehrer (m/w) gesucht! 1.-12. Kl., Nachhilfe beim Schüler zu Hause. Wir suchen Lehrer, Son-

derpädagogen, Lehrer im Ruhestand, Lehramtsstudenten/Studenten, Akademiker und sonstige Lehrkräfte, Dolmetscher, Übersetzer, Dozenten. Delitzsch + LK Nordsachsen

a.schneider@abacus-nachhilfe.de 034202-979977 www.nachhilfelehrer-jobs.de

#### Ferienwohnung Bayerischer

Wald - Dreiländereck inkl. Schwimmbad / Sauna. Bilder auf Anfrage.

Tel.: 01727846238

Gute Bezahlung!

### **BAUGLASEREI HÖNEMANN**

**Fenster • Türen • Tore • Wintergärten** Fensterläden · Notglasdienst

Lindenstr. 18 · 04838 Zschepplin / OT Glaucha · Tel. 03 42 43/2 49 38 · Fax 03 42 43/2 49 13

#### LW-flyerdruck.de

Ihre Online-Druckerei mit den fairen Preisen.

**W**-flyerdruck.de

www.LW-flyerdruck.de

info@LW-flyerdruck.de



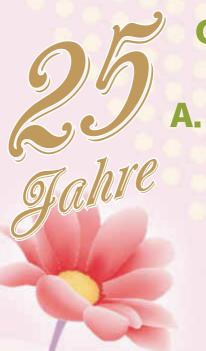


Wählen Sie in Ruhe Ihr Traumkleid aus unserem umfangreichen Angebot hochwertiger neuer Brautkleider. Bekannte deutsche und internationale Markenhersteller. Große Auswahl an passendem Zubehör, Festmode und Anzügen. Wir kaufen große Mengen auf und geben die niedrigen Einkaufspreise an unsere Kunden weiter.

03591 / 318 99 09







**Gemeinschaftspraxis** für Physiotherapie **Heilgans & R. Weinert** 

Wir sagen Danke!

Wir möchten uns bei allen Ärzten mit ihren Mitarbeitern, bei den Pflegeeinrichtungen und allen Geschäftspartnern für die erfolgreiche und vertrauensvolle Zusammenarbeit bedanken. Besonderer Dank gilt unseren Patienten und Kursteilnehmern für ihr Vertrauen und die langjährige Treue. Wir stehen Ihnen auch weiterhin als zuverlässiger Ansprechpartner mit neuem Praxisnamen zur Verfügung:

Praxis für Physiotherapie und Yoga **Ramona Weinert** 

Ritterstr. 23 | Delitzsch | Tel. 034202 - 59083 | www.physiotherapie-yoga-delitzsch.de

**Unsere Leistungen:** 

Behandlung nach ärztlicher Verordnung, Yoga & Schwangerenyoga, Aroha-Fitness, Babymassage, Ayurvedische Massagen Anzeigenteil Amtsblatt Delitzsch vom 21.01.2017



Beratung vor Ort: Mo.-Fr., von 12:00-18:00 Delitzsch • Ludwig-Jahn-Straße 4 (im neuen Ärztehaus) Tel. 03 42 02 / 32 52 32 • www.schuelerhilfe.de/delitzsch

## **ENERGIEBERATUNG** VERGLEICHEN, WECHSELN, SPAREN Jetzt neu im Handyfritz Delitzsch! Eilenburger Straße 22 <> Mo. - Fr. 10:00 - 18:00 Uhr



# Türen und Treppen wie neu!

Internet: www.forstbetrieb-haettich.de

Die clevere Renovierunaslösuna



✓ Ohne Baustelle in nur einem Taa

Einladung zu unseren Schautagen

am Fr., 20.01.17 von 14.00 - 17.00 Uhr und Sa., 21.01.17 von 9.00 - 12.00 Uhr in 04509 Löbnitz OT Roitzschjora, Siedlung 9

**PORTAS-Fachbetrieb Ronald Rothe** www.rothe.portas.de

Besuchen Sie unsere Ausstellung oder rufen Sie uns an: Tel. 03 42 08/7 23 78.

Europas Renovierer Nr. 1

Haustüren Küchen Treppen Fenster Decken

# FAHRSCHULE Schröter

Krostitz NEU ggb. Groschen-Markt, Mittwoch 16.30 - 17.30 Uhr

**Rackwitz** • **Hauptstr. 58**, Büro: Mo 10 - 11 u. 16 - 17 Uhr, Sa 13 - 14 Uhr Unterricht jeden Samstag ab 14 Uhr, KL.: A, B, BE Ferien-/Intensivkurse · Führerscheinfinanzierung Tel. 0172/3766139 · www.fahrschule-schroeter.de

www.hotel-breitenbacher-hof.de

#### Pferdepfleger gesucht Nebeniob, 2-3 mal pro Woche

Infos unter Telefon (03 42 02) 9 48 82

Für unser Büro in Delitzsch suchen wir ab sofort eine/n

#### Hausmeister/in und Messgehilfen/in auf Minijob-Basis.

Unsere Erwartungen: · handwerkliche Begabung · Führerschein der Klasse B · eine eigenverantwortliche und zuverlässige Arbeitsweise · körperliche Belastbarkeit · Teamfähigkeit

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an: Messmer Consult, Beethovenstr. 14, 04509 Delitzsch.

Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Herr Messmer **Tel. 03 42 02/838 - 0** gerne zur Verfügung.

#### Die Baumfällzeit ist voll im Gange

Auch am Anfang des neuen Jahres sind Baumfällungen noch möglich. Für dieses wünsche ich Ihnen alles Gute.

#### **Unsere Leistungen:**

- Baumpflege- und Baumfällarbeiten (auch mit Hubarbeitsbühne oder Seilklettertechnik)
- Kronensicherung, Baumkontrolle
- Bodenoptimierung Stubbenfräsen
- Kleingarten- und Baufeldberäumung
- · Hecken- und Obstbaumschnitt
- Kaminholzhandel



Thomas Wagner • zertifizierter Baumpfleger

Tel. 034202/979773 • 0173/3838980

info@diegruenendaumen.de • www.diegruenendaumen.de



# Saison-Räumungsverkauf

**Gesamte Winterware** 

 $\frac{1}{2}$  Preis

in den Größen

Parkplätze vor



*Modeboutique* Bittner

Eisenbahnstraße 17 b · 04509 Delitzsch Tel. 03 42 02 / 53 60 0